

MTI BELFÖLDI HIREK

B 48 kiadás 1959 október 5 7/8 óra — perc

Az indiai atomerő... I folytatása/ I
61

Az összehasonlító számítások szerint, az ilyen helyeken már is gazdaságos az atomenergia felhasználása, mert a szén-nel működő centrálék energiatermelése nagyjából azonos költségbe kerül, mint az atomerőműveké, s a továbbiakban az atomenergia előállításának költsége lényegesen csökken.

Bombay-t 1 északra helyezték az elő-készülteket egy 250 megawattos atomerőmű építésére, a város közelében pedig már is működik egy nagy atomkutató intézet.

Előadása végén Bhabha professzor számos vetített képet mutatott be India kísérleti atomreaktorjairól és más intézményeiről.

Az érdekes előadást nagyszámu szakértő hallgatóság nevében dr. Jánossy Lajos akadémikus köszönte meg. /MTI/

- o -

V E G E ! ! !

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-500

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1 kiadás 1959. október 6. 6 óra — perc

A felajánlott 30 millióból eddig 50 millió forint értékű mezőgazdasági gép készült terven felül

1 1959. október 6.

Április eleje óta mind sikeresebben bontakozik ki a kongresszusi verseny a mezőgépipari üzemekben. Előszörban a termelőszövetkezetek felszerelésének gyarapítására erre az évre 80 millió forint értékű gépet ajánlottak fel terven felül, s ebből szeptember végéig keréken 50 millió forintot teljesítettek. A mezőgépipar mind a tavasszi és nyári, mind az őszi munkákhoz kollő időben szállította a gépeket. Határidő előtt készülték el a magyar mezőgazdaságnak szánt aratóéséplőgépek, nagyobb mennyiségű silókombájnt, malom- és élelmiszeripari berendezést, ekét, vetőgépet gyártottak terven felül.

A harmadik negyedévben számottevő műszaki feladatokat is megoldottak. Törökszentmiklóson megkezdték a kukoricaszó próbasorozatának gyártását, a Mosonmagyaróvári Mezőgazdasági Gépgyárban elkészült az első tíz kukorica betakarító gép, amely a kukorica törésére és silózására egyaránt alkalmas. Ugyancsak Mosonmagyaróvárott megkezdtek az úgynevezett fekete temperöntést, amely a szokásos szürke vasöntésnél nagyobb szilárdságu és kevésbé merev öntvényt eredményez. A szállítóberendezések Gyárban és az EMAG-ban tovább tökéletesítették a siló-, illetve a gabonakombájnt gyártását.

A kitünő eredmények mindenképp a jobb szervezethez, a dolgozók versenyének köszönhető, de igen sokat segítettek a társüzemek is, amelyek nemcsak az eredetileg tervezett, hanem a felajánlott mezőgazdasági gépekhez is egyenletesen szállítják a kollékeket. Az iparág vezetői elismeréssel nyilatkoztak a diósgyőri, az ózdi, a borsodnádasdi, a csepeli és a salgótarjáni kohászokról, továbbá a csepeli Autógyár és a Budapesti Hajtóműgyár dolgozóiról, akik minden esetben pontosan eleget tettek szállítási kötelezettségüknek.

A mezőgépipar már a hároméves terv utolsó esztendőjére, 1960-ra készül. Jövő évi tervük mintegy 42 százalékkal lesz magasabb az időinél és ennek sikeres teljesítéséhez meg akarják teremteni a feltételeket. Felülvizsgálják a gyárak műszaki adottságait és sorozatos tárgyalásokat folytatnak a társüzemekkel, hogy munkájukat összehangolva nagyobb feladatoknak is eleget tudjanak tenni. /MTI/

-o-o-o-o-

M TI B E L F Ö L D I H I R E K

B 2 kiadás 1959. október 6. 6 óra 05 perc

József Attila-est az Ódry Szinpadon

2

1959. október 6.

A Nemzeti Színház november 25-én tartja az új évad első vendégjátékát az Ódry Szinpadon, ahol A Dunánál címmel József Attila-estet rendeznek. Az esten a nagy költő legzebb verseit, prózáit elmondja: Básti Lajos, Csereus Marian, Kállai Ferenc, Kálmán György, Major Tamás, Máthé Erzsébet, Pápai Erzsébet, Pásztor János, Raksányi Gellért, Tarsoly Elemér és Zolnay Zsuzsa; a dalokat Sándor Judit és Heltai György énekli.

A Nemzeti Színház József Attila-estjén először hangzik majd el a költő öt versének Dávid Gyula által megzenésített változata. A dalokat - a Lidi néniemnek, a Pere, a Tódd a kezéd, a Dudoló és a Gyöngy című verseket - a Radó női kamarakórusa adja elő Vajda Cecília vezénnyel. A műsorban szerepel József Attila: A mai költő feladatai című prózája is. A című verset, A Dunánál című költeményt Major Tamás, az Odát Basti Lajos szavalja. A József Attila-estet Vadász Ilona rendezi. /MTI/

-o-o-o-o-

A tavalyinál 35 százalékkal több butor készül - megkezdik az újformájú, több változatban elrendezhető butorok gyártását

3

M V

1959. október 6.

A lakberendezési tárgyak nagyobb választéka áll a lakosság rendelkezésére, és a vásárlók a butorokhoz is sokkal könnyebben hozzájuthatnak, mint az előző években. A behozatal növelésén túl ebben része van annak is, hogy butorgyáraink az idén nagymértékben növelték a termelést. Viszonylag kevés beruházás igénybevételével, tulajdonképpen a kézműveses termelés megszervezésével, az elmúlt nyolc hónapban 35 százalékkal több butort adtak, mint tavaly ugyanabban az időszakban. Ez az iparág már ebben az évben 25 százalékkal meghaladta a hároméves terv utolsó éviére meghatározott termelési színvonalát.

/folyt.köv./

M TI B E L F Ö L D I H I R E K

B 3 kiadás 1959. október 6. 6 óra 10 perc

/A tavalyinálfolyt./

Butorgyáraink most felkészülnek korszerűbb, az új lakások mereteihez alkalmazkodó berendezések készítésére. Ezeknek mintapéldányait a látogatók százezrei tekintették meg a Budapesti Ipari Vásár könnyűipari pavilonjában. A közönség véleményét figyelembevéve, az ipar és a kereskedelem a napokban döntötte el, hogy a bemutatott butorok közül melyeket gyártják a jövő évben. Kevés kivételtől eltekintve, csaknem valamennyi kiállított butort megrendelték. Ezeket nem teljes garnitúraként, hanem penztárcájukhoz mérten, darabonként vásárolhatják majd meg és mindenki izlése szerint állíthatja össze lakásának berendezését. Háromféle típusban készülnek a tetszés szerint elrendezhető edény-, fehérnemű- és bárszekrények és az ezek mellé állítható két- és háromajtós szekrények. Ugyancsak háromféle heverő, négyféle kárpitozott szék és fotel, továbbá ágyneműtartó láda, virágállvány, stb. található az újformájú butorok között. Több üzem az eddigi gyártmányain kívül készíti majd az új típusú butorokat, a legnagyobb részt azonban két újpesti gyárunk vállalja. Az Újpesti Butorgyár teljesen átáll erre a munkára, az Újpesti Asztalosárugyár a Harmónia-sorozat helyett ugyancsak a modernebb formájú butorokat gyártja. Az új típusokból 1960-ban összesen 56.600 butordarab készül. Már a gyártáselőkészítéskor tartanak és az első próbasorozatok november 15-én hagyják el az üzemeket. /MTI/

-o-o-o-o-

Ezeröttszáz újfajta lemezjátszót, 3000 kristályos mikrofont adott át a kereskedelemnek az Audio-gyár

4

1959. október 6.

A magyar kereskedelem kérésére az Audio Hang- és Kéntechnikai Gyár a közelmúltban két újfajta magasrendű lemezjátszójából, az EL 480-as és a DL 503-as készülékből ezeröttszázat gyártott. A DL 503-as típusú három sebességű lemezjátszó, amelyet a modern butorokhoz illő korszerű, világos dobozba építettek, már kapható az üzletekben, az EL 480-as doboz nélküli lemezjátszó is rövidesen forgalomba kerül. A lemezjátszókön kívül, terven felül, 3000 kristályos mikrofont gyártottak. Ezek a mikrofonok mindeddig igen keresettek voltak, mivel ez a típus a legbeértőbb a magyar magnetofonoknál. A mikrofonok már szintén megvásárolhatók a szaküzletekben.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 4. kiadás 1959. október 6. 6 óra 15 perc

/Ezerötszáz ujfajta....folyt./

A negyedik negyedévben ujfajta, kristályos és mágneses rendszerű lemezjátszó sorozatgyártását is megkezdik. Az állvánnyal egybeépített, tetszetős lemezjátszó önállóan is jól hat. Szintén a negyedik negyedévben további ezernégyszáz DL 503-as dobozos lemezjátszót gyárt az Audio Hang- és Kinetotechnikai Gyár. /MTI/

-o-o-o-o-

Százhalombattán épül fel az ország legnagyobb erőműve -
kisebb erőművek létesülnek Kispesten, Kőbányán, Óbudán

5

1959. október 6.

Fejlődő iparunk és a lakosság villamosenergia-igénye a következő években tovább növekszik. Ezért a párt gazdasági irányelvei is külön kiemelik, hogy a második öt éves tervben modern erőművek építésével, kedvező telepítéssel és gazdaságos energiafelhasználást előmozdító beruházásokkal el kell érni a villamosenergiatermelés és hasznosítás nagyobb arányú megjavítását.

A Nehézipari Minisztérium villamosenergia-ipari igazgatóságától kapott tájékoztatás szerint, egyetemi tanárok, akadémikusok és a szakma más kiváló ismerőinek bevonásával, összeállították az iparág fejlesztésének programtervezetét. A folyamatban lévő építkezések befejezésével és új erőművek létesítésével 1965-re 1958-hoz képest 860-870 megawattal több villamosáramot fejlesztenek, s az importot is számítva, hét év alatt 72-75 százalékkal növekszik a rendelkezésünkre álló villamosenergia-mennyisége.

Elsősorban a gyengébb minőségű szenet adó bányák közelében épülnek erőművek, hogy a kevésbé értékes tüzelőanyagot is gazdaságosan felhasználhassák. Ajkán három, egyenként 32 megawattos gépegyeséggel bővül az erőmű, amely a Padrag-környéki bányák szenét hasznosítja. Az első gépegyeséget a jövő év közepén, a másik kettőt további fél éves időközökben helyezik üzembe. Építik az oroszországi erőművet is. Négy új, 50 megawattos gépegyeségből egyet 1961 végén, kettőt 1962-ben, egyet pedig 1963-ban kapcsolnak az ország energiahálózatába.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 5 kiadás 1959. október 6. 7 óra - perc

/Százhalombattán épül fel...1.folyt./

A gyors ütemben épülő pécsujhogyi erőművet a pécskörnyéki szén olesó melléktermékeivel táplálják majd. Ezt az erőművet egyébként két szakaszban építik. Az öt éves terv első évében az erőmű 96 megawatt teljesítménnyel kezd meg munkáját, 1964-65-ben pedig további két 50 megawattos gépegyeséget helyeznek üzembe, amelyekhez a Szovjetunióból igen korszerű kazánokat kapunk. Az erőművet kisebb fűtőegységgel is kiegészítik, amely a környék üzemait látja el hőenergiával.

A tervek szerint Százhalombattán épül fel az ország legkorszerűbb és legnagyobb hőerőműve, ahol az áramfejlesztéshez nem szenet, hanem a szovjetunióból vezetőken érkező, olajból nyert pakurát használnak. Az építkezés 1960-ban kezdődik, és 1963 végén üzembehelyezhetik az első, majd fél évre rá a második 50 megawattos gépegyeséget. Az öt éves terv végén kezdődik meg a munka második szakasza. 1965-től három, egyenként 150.000 kilowatt teljesítőképességű áramfejlesztőt szerelnek fel, a legnagyobbakat, amelyeket hazánkban valaha is üzembehelyeztek. Egy-egy ilyen gépegyeség teljesítménye nagyobb, mint a Mátravidéki Erőműé.

A második öt éves terv időszakára több kisebb erőművet is terveznek. Fűtőerőmű épül a Gsepel Autógyárban, továbbá Kispesten, Óbudán, kisebb erőművet létesítenek az Egyesült Gyógyszer- és Tápszergyárban, a Kőbányai Sörgyárban, a Soproni Textilművekben és több más üzemben.

As ujjennan épülő erőművek viszonylag jelentősen javítják ugyan az energiaszolgáltatást, az igényeket azonban még így sem tudják teljesen kielégíteni. Ezért igénybe vesszük a szovjetunió és más baráti országok segítségét. Az importot fokozatosan növelve, 1965-ben körülbelül 200 megawatt villamosenergiát vásárolunk a baráti államoktól.

A villamosenergia-termelés növekedésével jelentősen bővül majd a kábelhálózat is. Több ezer kilométernyi kábelt és 40.000-50.000 kilométer légvezetékot szerelnek fel 1965-ig, amely a többi között lehetővé teszi újabb 600.000 fogyasztó bekapcsolását az áramszolgáltatásba.

/MTI/

-o-o-o-o-

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás 1959. október 6. 8 óra - perc

Kitünő minőségű a kecskeméti barackpálinka

6

1959. október 6.

Dacs megye 82 szeszőzdéjében főzik a zamatos gyümölcs-pálinkát: több ezer vagon nyersanyag feldolgozásával körülbelül egymillió liter pálinkát készítenek a földművelőszövetkezetek, a termelőszövetkezetek és az állami szeszőzdek. Különös gondot fordítanak a világhírű ital minőségére, új főzési eljárásokat dolgoztak ki, korszerű gépeket állítottak munkába. Jórészt ennek köszönhető, hogy az állami szeszőzdekben kitünő minőségű barackpálinka készült az ideai termésből. A földművelőszövetkezetekben és a termelőszövetkezetekben, ahol most főzik a márkás barackpálinkát, a készítmény nagyrésze exportra is alkalmas. /MTI/

-o-o-o-o-

31.000 muzeumi berlettulajdonos a fővárosban

GI M

7

1959. október 6.

Budapesten odig 31.000 muzeumi bérlet került forgalomba. Örvendetes, hogy mintegy 12.000 jutott az üzemi dolgozóknak. A vasasszakszervezet 2050 bérletet vett át, míg a Vegyipari Dolgozók Szakszervezete 1200-at, a KPVD SZ 700-at. A Muzeumok Központi Propaganda Irodája megkeres több fővárosi gyárat, kiállítás anyagot vizsgál a művelődési házakba, így például kiállítással segíti a Ganz-MÁVAG hároméves munkásakadémiáját, hogy minél több üzemi dolgozó kedvelje meg a muzeumi tárlatokat.

x x x

Muzeumi napokat rendeznek a gyöngyösi Mátra Muzeumban, október 11-től 17-ig. Előadás hangzik majd a Mátra élővilágáról, az ifjú kutatók munkájáról és a gyöngyösi szünetről. Mátra és Gyöngyös képekben címmel kiállítást is rendeznek. /MTI/

-o-o-o-o-

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7. kiadás 1959. október 6. 11 óra 30 perc

Szombaton nyílik meg a Nemzeti Szalonban Hans és Lea Grundig Nemzeti-díjas német művészek kiállítása - Beszélgetés Lea Grundiggal

8.

A Nemzeti Szalonban szombaton nyitják meg Hans és Lea Grundig Nemzeti-díjas német művészek tárlatát. A kiállítás alkalmából Budapestre érkezett Lea Grundig, aki az MTI munkatársának nyilatkozott a kiállításáról, férje és saját maga művészi pályafutásáról:

- A Budapesten bemutatásra kerülő képek áttekintést adnak kettőnk művészi pályafutásáról, 1923-tól maig. Férjem festő volt és grafikus, én magam pedig csak grafikával foglalkozom. 1926-ban léptünk be a német kommunista pártba, s egész életünket, munkásságunkat döntően befolyásolta ez a lépés. 1930-ban tagjai lettünk a forradalmi művészek akkor megalakult szövetségének. A weimari Németországban mi is, mint a dolgozók milliói, a munkanélkülieknek juttatott fillérekből éltünk, majd amikor uralomra jutott a hitleri fasizmus, napirenden voltak nálunk a házkutatások és többször is letartóztattak minket. 1938-ban férjemet koncentrációs táborba zárták, háromszáz más kommunistaival együtt. A habaru végefélé férjemek mindannyian jelentkezték egy különleges osztághoz, hogy a frontra kerülve átállhassanak a Vörös Hadsereg oldalára. Szándékuk sikerült is és 1944-ben itt, Budapest alatt találkoztak a felszabadító szovjet csapatokkal, s szabad emberek lettek. Férjem 1945 után a Művészeti Akadémia igazgatója lett. A koncentrációs táborban elszenvedett gyötrelmek annyira aláásták egészségét, hogy az ott szerzett betegségben tavaly elhunyt. Én két évig voltam börtönben, majd emigráltam. Ebből az időből származik a "Soha többé..." ciklusom. 1949-ben tértem vissza, s a főiskolán a grafika tanára lettem. Mindketten megkaptuk a Nemzeti-díjat.

- Köztudomásu, hogy a fasizmus Németországban bizonyos "szocialista" arculatot vett fel, a dolgozó milliók megtévesztésére. Férjem ezt a kettősséget, ezt az ellentétet igyekezett művészetével kifejezni és ezért különleges formákat választott. Ezek a formák tulajdonképpen mégis a valóságot fejezték ki, a tömegek félrevezetésére irányuló szándékot leplezték le. Sok képén állatmesékkel találkozunk, melyeket hasonlatként használt fel mondandóinak kifejezésére.

/Solt. Ötv./

B 8. kiadás 1959. október 6. 12 óra 10 perc

/Szombaton nyílik meg....i
8.

- Két éve jártam Magyarországon, de csak rövid ideig tartózkodtam itt. Mostani friss benyomásaim alapján elmondhatom, hogy a város külső képe rendkívül derűs, eltűntek az ellenfordalom rombolásai, s az emberek öltözködésén is látszik, hogy jól élnek. Szeretnék behatóbban megismerkedni az ország életével, s főleg kulturájával, felvenni a kapcsolatot magyar munkásokkal. Sajnos kevés idő áll rendelkezésemre, mert október 18-19-én haza kell térnem az NDK-ba, folytatni oktató munkámat./MTI/

Háromezer méter bauxitkutató furás terven felül

1959. október 6.

9.

A Bauxitkutató Vállalat szakemberei Szantner Ferenc főgeológus irányításával, az elmúlt években felkutatott érctelépek rétegtani szerkezetét, a föld mélyén levő bauxit mennyiségi és minőségi adatait vizsgálják nagy teljesítményű mélyfuróberendezéseikkel. A gondosan telepített furólyukak a várakozásnak megfelelően, különösen Veszprém megyében nagyobb ércmezőket harántoltak és elenyészően kevés a sikertelen furások száma. A bauxitban gazdag megye halimbai és nyirádi térségében a régebben vázlatosan feltérképezett nagyobb lelőhelyeket az idén már részleteiben is felkutatták. Ugyanakkor méréseket végeznek a nagy reményekkel biztató nagytárkányi és b. konyjaki területen. Új munkahelyet nyitottak Magyarpolány és Fenyőfő községek közelében, ahol eddig nem ismert ércvagyorra bukkantak. Munkájuk eredményességére jellemző, hogy aránylag szűk határok között - 24-28 méter - mozig az átfurtt telepek vastagsága, ami a bányászat szempontjából kedvező. A gazdag tudományos eredményeket úgy érték el, hogy közben több mint egy forinttal csökkentették a kutatás tonnánkénti költségét. A megtakarításból soronkívül számos kutatófurást mélyítették, s így háromezer métert furtak terven felül. Ezzel a teljesítménnyel elérték, hogy az ismeretlen területekről a tervezettnél előbb kaptak megbízható képet, s így hamarabb előkészíthetik a bányászatot./MTI/

B 9. kiadás 1959. október 6. 12 óra 10 perc

Csaknem 50.000 hektoliter bor közös tárolásának feltételeit teremtik meg a szőlőtermelő szakcsoportok

10.

A szakcsoportokba tömörült szőlőtermelő gazdák körében a bőséges termés és az előnyösebb értékesítési feltételek miatt rendkívül élénk érdeklődés tapasztalható a közös bortárolás lehetőségei iránt. A Szövetkezeti Országos Szövetsége mezőgazdasági főosztályának tájékoztatása szerint a földművelésszövetkezetek segítenek a közös tárolás technikai-anyagi feltételeinek megteremtésében. Arra törekednek, hogy a közös tárolást fajtánkénti szüret, közös feldolgozás előzze meg, tehát valamennyi szakcsoport értékesebb, szakszerűen kezelt, egyöntetű minőségű, fajtaazonos bort kínálhasson majd megvételre.

A szakcsoportok máris mintegy 50.000 hektoliter bor közös tárolására társultak. A legnagyobb érdeklődés Bács megyében tapasztalható. A megye szakcsoportjai mintegy 23.600 hektoliter bor közös tárolásának feltételeit teremtették, illetve teremtik meg. A Borsod megyei Olaszliszka községben működő szőlőtermelő szakcsoport 1.200 hektoliter bor közös tárolását határozta el. A hordókat részben a tagok adják, részben vásárolják./MTI/

Új ipartelep és raktárnegyed épül Pécsen

1959. október 6.

17.

Pécs déli részén új ipartelep és raktárnegyedet alakítanak ki több mint százmillió forintos beruházással. Ide helyezik át a Sopiana Gépgyárat, a Baranya megyei Építőipari Vállalat üzemait, telepeit, a város köztisztasági és utkarbantartó vállalatát, a göngyölegellátó vállalatot. Itt építik fel a Mezőgazdasági Termékeket Értékesítő Szövetkezeti Központ harminc vagonos gyümölcs- és zöldségraktárát. A Pécsi Tervezővállalat a város új ipartelepének és raktárnegyedének kialakításával kapcsolatos munkálatokat már megkezdte. Elsőnek, még ebben az évben, a MEK raktárának terveit készítik el. Építését 1960 elején kezdik meg./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás 1959. október 6. 13 óra 10 perc

Pártnapokon, előadássorozatokon, falugyűléseken ismerkednek a dolgozók a pártkongresszus irányelveivel.

11.

Országsszerte mind jobban kibontakozik a párt VII. kongresszusára kiadott irányelvek ismertetése, tanulmányozása. A dolgozók népes csoportjai nagy érdeklődéssel vesznek részt a téziseket tárgyaló pártnapokon, gyűléseken, beszélgetéseken.

A sztálinvárosi kommunisták munkakezdés előtt, vagy műszak után csoportosan beszélnek meg az irányelvek egy-egy fejezetét. A pártonkívüli dolgozók részletes tájékoztatására nyilvános pártnapokat tartanak a Dunai Vasú építkezésein, az üzemekben és az intézményekben. A Férfiruhagyárban két munkásgyűlést hívnak össze, amelyek napi-rendjén a kongresszusi irányelvek szerepelnek.

Bács-Kiskun megye üzeimében, termelőszövetkezeteiben és állami gazdaságaiban is érdeklődéssel tanulmányozzák a kongresszusi irányelveket. Az üzemrészekben rendezett tanácskozások részvevői választ kapnak az őket legjobban érdeklő kérdésekre. A tömegszervezetek előadássorozatain is ismertetik az irányelvek legfontosabb részeit, a falusi pártszervezetek pedig főképpen a helyi fejlesztési tervekről szóló tájékoztatókon foglalkoznak a tézisekkel. A felmerülő hasznos javaslatokat és észrevételeket figyelembe veszik majd a helyi távlati feladatok kijelölésénél.

A nógrádi iparmedencében a munkások és értelmiségiek egyaránt nagy figyelemmel tanulmányozzák a kongresszusi irányelveket. A Salgótarjáni Acélárugyár dolgozói munkacsoportonként tanácskoznak a tézisekről, segyüttal saját munkahelyük műszaki problémáit, fejlesztési lehetőségeit is megbeszélik. Zagyvapálfalván a Bányagépgyárban az esztergapadok, a forgácsoló- és más szerszámgépek kezelői több olyan javaslatot valósítottak már meg, amelyek az irányelvekről szóló megbeszéléseken hangzottak el. Eszszerszerüstéssel, egyes munkafolyamatok gyorsításával például máris többszáz munkafűt sikerűlt megtakarítaniok egyes bányagépek gyártásánál. Az iparmedence bányáiban és gyáráiban több mint ezer munkacsoport dolgozza fel hasonló mód-szerrel a téziseket, s nyujt segítséget az üzemi feladatok

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás 1959. október 6. 13 óra 10 perc

/Pártnapokon...1.folyt./
11.

kijelölésében, a munka megjavításához. Ezek a kezdeményezések elősegítik a három éves terv határidő előtti teljesítését is. Ezen a héten a megye falvaiban is megkezdődik a szélesebbkörű tájékoztatás: a párt és a tömegszervezetek vezetői, az országgyűlési képviselők és a Hazafias Népfront aktivistái ismertetik a téziseket, beszélgetnek a kongresszus jelentőségéről a palócfalvak lakóival.

Baranya megyében október második felében mintegy 25 nagyüzemben és termelőszövetkezetben ankétot rendeznek az irányelvekről, továbbá mintegy négyszáz pártnapot ismertetik a kommunistákkal és pártonkívüliekkel a párt történelmi harcait, a politikai és gazdasági feladatokat. A tézisek ismertetésében a TIT helyi szervezetei is részt vesznek. Sok üzemben és vállalatnál közgazdászok tartanak majd előadást, tájékoztatót.

Békés megye járásaiban, városaiban és falvaiban kisgyűléseken, népfrentesteken ismertetik a párt több mint négy évtizedes harcait, eredményeit. A népfrent bizottságok a falusi olvasóköriekben és a családi otthonokban is elbeszélgetnek a dolgozó paraszttal a közelgő pártkongresszusról, és a politikai élet más időszerű eseményeiről, így a nemzetközi helyzetről is.

Zala megyében az irányelvek megjelenése óta több mint háromszáz pártnapot tartottak az üzemi és falusi MSZMP-szervezetek. A KISZ alapszervezetekben szintén részletesen megvitatják a kongresszus téziseit és a második ötéves terv előkészítéséről szóló irányelveket./MTI/

Már 1961-ben a kukorica vetésterület csaknem száz százalékan hibridmagot vethetnek a termelők - Martonvásári kutató véleménye a gazdasági irányelvekről

1959. október 6.

12.

Kovács István, a Martonvásári Mezőgazdasági Kutató Intézet kukoricanevelési csoportjának vezetője, az MSZMP gazdasági irányelveiről a következőket mondotta:

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12. kiadás 1959. október 6.

13 óra 15 perc

/Már 1961-ben...1.folyt./
12.

- Kukoricaneemesítőink körében nagy örömet keltett a gazdasági irányelvekben meghatározott ama feladat, hogy tovább kell növelni a kukorica vetésterületét és általánossá kell tenni a hibridkukorica-vetőmag használatát. Ez utóbbi feladatok megvalósítását segítik a kukoricaneemesítés eddigi eredményei. Az ország különböző kukoricatermő tájaira kiváló termőképességű hibridekkel rendelkezünk. Államilag elismert hibridjeink közül a Martonvásári 5-öst ebben az évben már mintegy 700.000 holdon vetették, s terméstöbblete hozzávetőleg másfél millió mázsa kukorica. Ugyanakkor folyamatosan szaporítjuk a Martonvásári 1-es, 39-es, és 40-es hibrideket, s ezek a fajták fokozatosan megjelennek a köztermesztésben. Az országos vetőmagszaporítási program szerint 1960-ban kukorica-vetésterületünk mintegy kétharmadán, 1961-ben pedig a vetésterület csaknem száz százalékán már hibridmagot vethetnek a termelők. Az ötéves terv gazdasági irányelveiben meghatározott feladatokat tehát jóval a határidő előtt megvalósíthatjuk, ami állattenyésztésünk fejlesztése és az egész mezőgazdasági termelés fellendítése szempontjából alapvető fontosságu.

- Jó eredményekkel biztatnak intézetünk új hibridjelöltjei is. A Martonvásári 48-as például az országos előkísérletekben az első helyen végzett. Hibridjeink termőképességét öntözési viszonyok között is tanulmányozzuk, nagy figyelmet fordítunk a hibridvetőmag előállítási költségeinek csökkentésére. Egyik főtörekvésünk az, hogy a hibrideket cimerezés nélkül is elő tudjuk állítani. Kukorica-export-lehetőségeink további szélesítése érdekében igen korai érésű hibrideket nemesítünk, ami különösen a tőlünk északra fekvő baráti országok számára bir nagy jelentőséggel - fejezte be nyilatkozatát Kovács István.
/MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás 1959. október 6. 13 óra 15 perc

A Német Demokratikus Köztársaságban gyártott gépek a textil és a papírgyárainkban, nyomdáinkban - A pamutfonal negyedrésze NDK-ból érkezett gépeken készül

13.

A könnyűipari üzemekben használatos gépek nagy többségét külföldről, az utóbbi években jórészt a Német Demokratikus Köztársaságból szereztük be. Különösen sok gépet kapott az NDK-ból a magyar pamutfonó-ipar. A miskolci pamutfonóban 34.000, a lőrinci fonóban 27.000 olyan orsó dolgozik, amely az NDK-ban készült. A pamutiparunkban előállított fonalak egynegyed részét az NDK-ból vásárolt gépeken fonják. Szintén a Német Demokratikus Köztársaságból vásároltunk a gyapjuipar számára 5.000 orsót magába foglaló fésűsfonó berendezést, amellyel mintegy 15 százalékkal növelhettük a finomabb szövetekhez szükséges fésűsfonalak előállítását. Rövidesen sokféle különleges egyedi gép, köztük butorszövet és szőnyegszövő érkezését várja a textilipar.

A Német Demokratikus Köztársaság szakemberei gyártották és szerelték fel a szolnoki szalmacellulózgyár berendezését. Ennek a kísérleti üzemnek a feladata, hogy a hazai alapanyagokból kidolgozza a cellulóz-gyártás új módszereit, ezáltal csökkentse a behozatalt, és egyben több cellulózt adjunk a papírgyártásnak. A Német Demokratikus Köztársaság segítségével hajtottuk végre a diósgyőri papírgyár, a csepeli papírgyár II-es és a szentendrei papírgyár II-es gépeinek rekonstrukcióját. Az NDK-ban készültek a csepeli papírgyárban felállított új hullámlemez üzem gépei is. Az utóbbi években nyomdaiparunk fejlődését is a Német Demokratikus Köztársaságban gyártott gépek segítették. Onnan vásároltuk a Szikra Lapnyomdában működő nagy teljesítményű rotációs gépet, de ezenkívül ofsett magasteljesítményű gépeket is kaptunk. A papíripar további rekonstrukciójánál és a nyomdaipar fejlesztésénél a jövőben is számítunk az NDK gépszállításaira. /MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B 14. kiadás 1959. október 6. 13 óra 10 perc

Belterjes gazdálkodással 23 millió forint évi bevétellel zár a turkevei Vörös Csillag Termelőszövetkezet

15.

A Munka Vörös Zászló Érdemrendjével kitüntetett, 9000 holdas, turkevei Vörös Csillag Termelőszövetkezet tavasszal azzal az elhatározással látott munkához, hogy belterjes gazdálkodással emeli a termelés színvonalát, s növeli bevételét. A szövetkezeti nagyüzem példamutatóan valoraváltotta elképzeléseit. A komplex gépesítés, a fejlett termelési módszerek együttes alkalmazásával összefüggő, többszáz holdas táblákon búzából 12.5, őszi árpából 17, kukoricából - májusi morzsoltnban számítva - 20, cukorrépából 200 mázsás termést takarítottak be holdanként. A belterjes-ségre való törekvést mutatja az önköltség alakulása is. A buza mázsáját 98, a kukoricát 49, a cukorrépát 15 forintért állították elő. Ugyanakkor lényegesen leszorították a sertéshus és a baromfihus önköltségét. A helyes gazdálkodással megnövekedett a szövetkezet bevételi forrása. A terven felül termelt gabonát például egy tételben értékesítették, ez 3 millió forint többletjövedelmet jelent. Mindent összevetve, a szövetkezet évi bevétele jóval felül lesz a 23 millió forinton. A tagok elégedettek, s bizakodva várják a zárószámadást. Óvatos becslések alapján az évi átlagjövedelem meghaladja a 18.000 forintot, s szép számmal lesznek olyanok, akik 20.000-25.000 forintot visznek haza./MTI/

Kimagasló terméseredmény, 40 millió forint terven felüli nyereség a Viharsarok állami gazdaságaiban

1959. október 6.

14.

Békés és Csongrád megye állami gazdaságai sikeres esztendőre zárnak. A géppel művelt nagyüzemi táblákról a korábbi éveket jóval meghaladó termést takarítanak be minden növényfélésegből. Az ugrásszerű fejlődést a buza jelzi a legjobban: 1952-1953-ban 8 mázsa volt az átlag, 1955-től 1958-ig holdanként 11.10 mázsát arattak, ebben a gazdasági évben pedig már 14.7 mázsa buza került zacskókba minden egyes holdról. Hét év alatt a kukorica termésátlaga 12 mázsával emelkedett, s ugyancsak jól fizetett a cukorrépa és a többi ipari növény is. A Békés-Csongrád megyei állami gazdaságok dolgozóinak lelkiismeretes munkája, a szakszerű vezetés eredménye: az MZSZP hetedik kongresszusát több mint 40 millió forint terven felüli nyereséggel 18-szörítik./MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B 15. kiadás 1959. október 6. 13 óra 20 perc

Kemény munkával, becsülettel helytáll Loy Arpád csapata a szocialista brigád cím elnyeréséért

16.

A kongresszusi verseny kezdetén a Loy-brigád elsőként csatlakozott a szocialista munkabrigád cím elnyeréséért kibontakozó mozgalomhoz. A 26 tagú brigád a műszakonként előírt 320 csille helyett - a termelékenység fokozásával - 370 csille termelését vállalta. Megfogadták, hogy a munkahelyen is és magánéletükben is példát mutatnak a többieknek.

A Loy-brigád különösen a termelékenység fokozásában ért el kiváló eredményt. Amíg a brigád tagjai a kongresszusi verseny kezdetén átlagosan 3.4 tonna szenet raktak műszakonként, addig szeptemberben a brigád minden egyes tagja műszakonként 5.3 tonna szenet termelt. Így a Loy-brigád a vállalt 370 csille helyett átlagosan 410-420 csille szenet küld a felszínre.

Az elért eredmények kemény munkában születtek. Nem egyszer fél műszakokat vett igénybe a kaparószalag melletti gátépités, hogy a térdigérő bányavíz el ne mossa a kaparószalagra rakott szenet. Máskor a frontfejtés vizesedett el annyira, hogy csak különleges eljárással tudtak robbantani. A kemény munka a brigádtagoknak anyagilag is meghozta a maga hasznát, mert egy-egy bányász szeptemberben csaknem 300 forinttal keresett többet, mint a kongresszusi verseny kezdetén. Az év hátralévő részében a munka termelékenységét Loy Arpád tovább akarja fokozni. Az év végére a hat tonnás fejteljesítményt szeretnék elérni./MTI/

A tiz éve termelőszövetkezetben dolgozó parasztok egynegyede épített új házat Vas megyében

1959. október 6.

18.

Az elmúlt tiz évben megfiatalodtak, megszépültek Vas megye falvai. Nemcsak új középületek, művelődési otthonok, orvosi rendelők hirdetik a fejlődést, hanem a gombamódra növekvő családi házak is. Különösen azoknak a falvaknak a képe változott sokat, ahol már 10 éve /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás 1959. október 6. 14 óra 40 perc

/A tiz éve....1.folyt.
18.

működik termelőszövetkezet. Az összesítés szerint a 10 éve termelőszövetkezetben dolgozó parasztok egynegyede épített új házat. Több községben egész falurészek, szövetkezeti negyedek alakultak ki, Rábasömjénben, a Lenin Tsz tagjai a főutca minden üres telkét beépítik: 10 év alatt negyvennél több család költözött új házába. A legszebb szövetkezeti negyedek egyike az acsádi, ahol a falu bejáratánál egymás mellett sorakoznak a két-haromszobás, fürdőszobás, villamellertü házak. A tizéves jáki Kossuth Termelőszövetkezet minden tagja új házat épített, s erre készülnek már a tavasszal belépettek is: gyűjtik az anyagot és a pénzt. A szövetkezet, amely minden évben jó eredménnyel zár, az idén csupán az aprómagért 300.000 forintot kap, s az elnök számítása szerint ez a termény 15-20 forinttal emeli egy munkaegység értékét. /MTI/

A Balaton-felvidék idegenforgalmi nevezetességévé fejlődött a veszpremi állatkert

1959. október 6.

19.

Másfél évvel ezelőtt uttorók, KISZ-fiatalok, társadalmi munkások jóformán saját erejükből hozták létre a veszpremi állatkertet, amely rövid idő alatt a Balaton-felvidék idegenforgalmi nevezetességévé vált. A veszpremi állatkertnek az Erdőgazdasági Főigazgatóság, a Fővárosi Állatkert, cirkuszok, erdészek, vadászok, állatbarátok sok értékes állatot ajándékoztak. Farkasok, muflonok, szarvasok, a Kárpát-medencében élő csaknem valamennyi állatfaj egy, vagy több példánya népesíti be a vadregényes völgyet. A mesterséges tó körül a kis-balatoni madárparadicsom legritkább madarai telepedtek le. Az állatkertben a napokban nyílt meg az uttoró szervezetek biológiai terme, ahol akváriumokat és különféle preparált állatokat állítottak ki a tanulók biológiai ismereteinek fejlesztésére.

A sok érdekes látnivalót nyújtó állatkertet az idén nyáron külföldiek, helyi lakosok és hazai turisták, számszerint mintegy harmincötezren keresték fel. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 17. kiadás 1959. október 6. 14 óra 15 perc

Hirek sorokban

20.

Negyvenkét lakás átadásával Pécs-Meszesen befejeződött az új bányász-városrész építése. Az utakat, a járdákat, a parkokat, az utcai világítást és a játszótérrel a lakásokkal egyidőben készítették el.

x x x

A Heves megyei tanács végrehajtó bizottsága az év eleje óta több mint tízmillió forintot költött a tanácsi vállalatok korszerűsítésére. Néhány példa: 427.000 forintot fordítottak a gyöngyösi Vas- és Fémipari Vállalat és az egri Pinomechanikai Vállalat gépparkjának bővítésére. A Heves megyei Téglagyári Vállalat korszerűsítése 2,313.000 forintba került.

x x x

A sztálinvárosi Bartók Béla művelődési ház drámai színművek bemutatásán kívül operasorozatot is indít. Meghívták a szegedi Nemzeti Színház operaegyüttesét, amely ebben az évadban öt operát ad elő.

x x x

Az Audio Hang és Kinetotechnikai Gyár az év végéig lemezjátszóval, ellenőrző hangszórókkal és egyéb segédkészülékekkel ellátott kilenc új típusú, korszerű stúdióasztalt gyárt a Rádióknak.

x x x

A Békés-megyei Elek községben a Művelődésügyi Minisztérium jelentős anyagi támogatásával, s a lakosság segítségével rendezték és művelődési otthonná alakították át a volt KALOT emeletes épületét.

x x x

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás 1959. október 6. 11 óra 10 perc

/Hirek sorokban.../. folyt. /
20.

Az MSZMP Vas megyei bizottsága és a Vas megyei tanács elhatározta, hogy a szombathelyi Savaria Múzeumban a megye forradalmi múltjának, haladó mozgalmainak dokumentumait tartalmazó gyűjteményt állittat össze. A gyűjteményt a tervek szerint november 7-én mutatják be a közönségnek.

x x x

A tavaly megnyitott kőszegi gyógypedagógiai intézetben 250 gyermeket gondoznak, nevelnek. 1960-ra a Közép-Európa legkorszerűbb intézetévé fejlesztik, ahol több mint 600 gyermekről gondoskodhatnak. /MTI/

--- . ---

Piaci jelentés

1959. október 6.

21.

A Nagyvásártelepre kedden reggel 65 vagon és 23 tehergépkocsi áru érkezett, ebből 6 vagon vegyes darabáru, 18 vagon burgonya, 2 vagon vöröshagyma, 6 vagon fejes- és káposzta, 4 vagon paradicsom, 1 vagon sütőtök, 9 vagon alma, 13 vagon szőlő, 5 vagon vegyes gyümölcs és 1 vagon vágott baromfi.

Kedden megjött Nagydobosról az első ezüsthéju sütőtök-szállitmány. Szétosztását az állami zöldség- és gyümölcsboltok között kedden délután kezdik, az arát még nem állapították meg. Gyöngyös vidékéről 4 vagon jó minőségű befőzhető paradicsom érkezett. A kései gerezdes paradicsomot az állami boltok kilónként 1.80 forintért hozták forgalomba. A tisztított petrezselyemgyökeret kilónként 3.60, a tisztított sárgarépát 2.-, a tisztított gumós zellert pedig 4-4.80 forintért árusították. A paradicsompaprikát kilónként 3-3.80, a fokhagymát 9.50-12.- forintért adták. A burgonya, a vöröshagyma, a káposztaféle és a gyümölcs ára nem változott. /MTI/

--- . ---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás 1959. október 6. 11 óra 10 perc

Időjárásjelentés

22.

A Meteorológiai Intézet jelenti október 6-án, kedden 13 órakor:

Derült idő, hideg éjszaka

Az európai időjárás egyre inkább a Közép-Európa felett kialakult hatalmas anticiklon irányítása alá kerül. Az anticiklon keleti oldalán északi, északkeleti széllel hideg légtömegek törnek előre. Ezeknek legmesszebbre jutott hulláma a Fekete tenger környékén, a Balkánon és a Földközi tenger térségében okoz kisebb esőket, újabb hullámuk hatására pedig a Szovjetunióban van sokfelé eső és havazás. Az anticiklon nyugati oldalán meleg levegő áramlik észak felé. Franciaországban és Dél-Angliában tegnap 22-26 fok volt a hőmérséklet caucsértéke. Hazánkban hétfőn a keleti és déli megyékben erősen, máshol gyengén felhős volt az ég. A Tisza középső szakasza és a Körös mentén, valamint Szombathely környékén néhány helyen jelentéktelen mennyiségű eső hullott. A hőmérséklet napközben a délkeleti, keleti megyékben 8-11 fokig, máshol 12-15 fokig emelkedett. Ma hajnalban északkeleten mínusz 2-6, északon és keleten plusz 1-mínusz 3, délen 2-6 fokig hűlt le a levegő. Budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 8.4 fok volt, a sokévi átlagnál 5.0 fokkal alacsonyabb. Budapesten kedden 12 órakor a hőmérséklet tíz fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 774 milliméter, alig változik.

Várható időjárás szerda estig: kevés felhő, eső nélkül. Helyenként reggeli köd, mérsékelt délkeleti szél, hideg éjszaka. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 3, plusz 1 fok között, helyenként mínusz 3 fok alatt. Legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 10-13 fok között.

Távolabbi kilátások: továbbra is éjszakai fagyok.

A Duna vizállása ma reggel: 155 centiméter.

/MTI/

--- . ---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 20. kiadás 1959. október 6. 16 óra 10 perc

Heves megye valamennyi új termelőszövetkezetében vetik az ősziéket

23.

Heves megye területén az elmúlt napokban 90 őszi indulású termelőszövetkezetben kezdődött meg a közös munka. 12.000 szövetkezeti tag látott hozzá az őszi szántás-vetéshez, s az eddigi jelentések szerint több mint 20.000 holdon tették földbe az őszi árpa és a buza vetőmagját. A megye 9 gépállomásának traktorosai már az első közös munka alkalmával nagy segítséget nyújtanak az új gazdaságoknak: több mint 300 traktor forgatja a földet és alakítja ki a nagyüzemi gazdálkodáshoz szükséges táblákat./MTI/

--- . ---

Magyar-kínai barátsági est Sopronban

29.

1959. október 6.

A Kínai Népköztársaság megalakulásának 10. évfordulója alkalmából a Hazafias Népfront rendezésében magyar-kínai baráti estet tartottak Sopronban. Az ünnepségen megjelent Csan Gen-he, a Kínai Népköztársaság nagykövetségének kereskedelmi tanácsosa. Az évforduló alkalmából az Ady Endre művelődési háztan gazdag kínai anyagot bemutató kiállítás nyílt./MTI/

--- . ---

Meghalt Tomek József Vas megye főagronómusa

25.

1959. október 6.

Keddre virradó éjszaka szívtrombózis következtében hirtelen elhunyt Tomek József, Vas megye főagronómusa. A 37 évet élt szakember 9 évig irányította a megye mezőgazdasági munkáját. Ez idő alatt jelentős eredményeket szerzett a vidék mezőgazdasági termelésének fellendítésében, a termelőszövetkezeti mozgalom erősítésében. A mezőgazdasági szakirányítás mellett értékes munkát végzett a Hazafias Népfrontban és a TIT-ben./MTI/

--- . ---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21 kiadás 1959 október 6 17 óra 10 perc

Kiállítás nyílt Szegeden az NDK nemzeti ünnepe alkalmából

1959 október 6

20

A Német Demokratikus Köztársaság fennállásának 10. évfordulója alkalmából a szegedi Somogyi Könyvtár könyv- és fűnyképképző kiállítást rendezett. A kiállítás anyagát az NDK gazdasági életének fejlődését, az ország népművészetét szemlélteti./MTI/

- o -

Szovjetunióba utaznak a Csongrád megyei olvasó-mozgalom vezetői

1959 október 6

27

Csongrád megyében az MSZBT által szervezett olvasó-mozgalomban több mint ezer középiskolás diák vett részt. A mozgalom négy nyertes diákja az MSZBT költségén a Szovjetunióba utazik. Tizenketten könyvvásárlási utat ványt, több mint százán értékes könyvet kaptak jutalmul./M

- o -

Magyar pártiskola nyílt Sopronban

1959 október 6

29

Sopronban ünnepélyesen megnyitották az ISZMP megyei pártiskoláját. A megnyitón megjelent Lombó Ferenc, a megyei pártbizottság első titkára, valamint a megye és a város pártéletének más vezetői. A pártiskolán 114 üzemi dolgozó vesz részt./MTI/

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 22. kiadás 1959. október 6. 17 óra 20 perc

Nyolc és félmillió mazsa silót készítettek az állami gazdaságok

26.

Az Állami Gazdaságok Főigazgatóságának tájékoztatása szerint a gazdaságok október elejéig több mint 8.5 millió mazsa silót készítettek. A télre tárolt takarmány háromnegyed része silókukorica. A besilózott mennyiség csaknem kétszerese a tavaly októberig készített silótakarmánynak. A gazdaságok nagy része teljesítette már vállalását és a saját igényein kívül az ősszel induló termelőkészítetek részére is készített téli tömegtakarmányt.

A nagy mennyiségű siló betakarítása szeptemberben lassította az egyéb őszi munkákat. A silózás befejeztével felszabadult erőt az állami gazdaságok a kapások betakarítására irányították. Október elejéig a cukorrépa vetésterület 32 százalékaról szedték fel a termést, ez 3000 holddal nagyobb, a tavaly ugyanezen időpontig betakarított területnél. A burgonya 46 és a rizs 56 százaléka van már tárolóhelyen. Elmaradtak a kukorica töréssel, azonban e munka üteme is fokozatosan gyorsul. Szeptember harmadik dekádjában ötször-annyi kukoricát törtek a gazdaságokban, mint az előző 10 nap alatt.

A szokatlanul száraz őszi miatt a legtöbb helyen csak többszöri talajmunkával lehet megfelelő magágyat készíteni. Az elmúlt 10 nap alatt a szántás-vetési munkák üteme is meggyorsult. Az őszi árpának 72, a rozsnak 56 százaléka került a földbe és szeptember utolsó harmadában naponta 1.100 holdon vetették el az őszi búzát. /MTI/

--- . ---
A Ruházati Bolt bemutatta a női és férfi őszi és téli divatot - Sajtótájékoztató a MÚOSZ-ban

24.

1959. október 6.

Kedden délelőtt az Újságírószövetség klubhelyiségében a Ruházati Bolt Vállalat bemutatta a sajtó képviselőinek és a szakértőknek a női és férfi őszi és téli divatot. Szirtes Zoltán, a vállalat vezetője elmondotta, hogy rövidesen tíz éves fennállását ünnepli a Ruházati Bolt Vállalat. 1950-ben, mindössze 27 bolttal kezdték meg az árusítást és az idén már száztíz üzlet áll a vásárlók rendelkezésére. Jelenleg korszerűsítik az üzleteket. A közeljövőben önkiválasztó férfiruha szaküzlet nyílik a Rákóczi ut 7 és a Múzeum korut 1 szám alatt. Ezenkívül megnyílik a

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23. kiadás 1959. október 6. 17 óra 15 perc

/A Ruházati Bolt...1.folyt./
24.

Felszabadulás téri modellház is és "Adám férfi ruhaház" elnevezéssel férfi finomkonfekció boltot nyitnak még e héten a Váci utca 17 szám alatt. A vásárlók kívánságának megfelelően szakosítják az üzleteket. Így például tervezik egy férfi nadrágszaküzletnek a létesítését is, a Belvárosban pedig kötöttáru szaküzletet nyitnak. Ugyanitt bevezetik a mérték utáni kötöttáru készítését a kiválasztott modell szerint. Az év utolsó negyedében több kalap szaküzlet is megnyílik.

A nagyszerű bemutaton mintegy 50-60 női és férfimodellt vonultattak fel. Nagy tetszéssel fogadták a terilén anyagból készített gyurhatetlen szoknyákat. Altalában az őszi és a téli női divatszínak a fekete és a pasztellszínak, ezenkívül igen közkedvelt a barna különböző árnyalata. A férfidivat: modern rövid zakók, a hajtóka nélküli nadrágok és a sportszerű öltönyök, valamint a háromnegyedesen bélelt télikabátok. /MTI/

--- . ---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24 kiadás 1959 október 6 17 óra 50 perc

Walter Vesper beszéde

1959 október 6

38

Walter Vesper, a Német Demokratikus Köztársaság magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövete ünnepi beszédében hangsúlyozta: - Ezekben a napokban a szocialista országokban - az Elbától a Csendes óceánig és a Keleti tengertől a Fekete tengerig - a Német Demokratikus Köztársaság népével együtt ünneplik az NDK megalakulásának tizedik évfordulóját. Meggyőző bizonyítéka ez annak, hogy az NDK-nak erős és hatalmas barátai vannak, s hogy a Német Demokratikus Köztársaság következetes békepolitikájával és békés építő munkájával visszanyerte a világ népeinek bizalmát a német nép számára.

- Századunkban 45 éven át - folytatta - Németország az agresszió és a legsötétebb reakció góca volt. Századunkban 45 évig a német imperializmus háboru, gazság és népgyilkosság kiindulópontja volt. Ez a helyzet 1945 óta alapvetően megváltozott. A Szovjetunióval és a vele szövetséges államokkal a hitleri fasizmus felett aratott történelmi győzelme nyomán, Németország keleti részében, antifasiszta demokratikus rendszer alakult ki, amely egy teljesen új, békeszerető és demokratikus Németország bázisává vált. Tíz évvel ezelőtt Németország keleti részében megalakult a történelem első német békeállama.

- A Német Demokratikus Köztársaság dolgozói levonták a következtetést a múltból és ma határozottan a béke útját járják, s ezt az utat soha többé nem fogják elhagyni. A Német Demokratikus Köztársaság Németországban a béke biztos bástyájává fejlődött. Az NDK kezdetétől fogva fő feladatának tekintette, hogy megszüntesse Németország vészterhes

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás 1959. október 6. 17 óra 55 perc

/Walter Vesper-beszéd...1.folyt./
38.

kettészakítottóságát és egységes, békeszerető, demokratikus német államot hozzon létre. A nyugatnémet kormány azonban visszautasította a békés tárgyalásokra vonatkozó, több mint száz javaslatot. Bonn nem akar újraegyesülést, hanem a Német Demokratikus Köztársaság megsemmisítését és a kapitalista uralom visszaállítását szeretné Németország keleti részében. A Német Demokratikus Köztársaság, a munkás-paraszt állam azonban annyira megerősödött, olyan jelentős politikai gazdasági, kulturális és külpolitikai eredményeket ért el, hogy az aláaknázására irányuló minden kísérlet kilátástalan.

- Ezekben a napokban Németországban a Szocialista Egységpárt Központi Bizottsága ismét javaslatot terjesztett elő a béke biztosítására. Walter Ulbricht, a Központi Bizottság első titkára, a párt Központi Bizottságának nevében javasolta, hogy a két német állam parlamentjei és kormányai, a demokratikus pártok, a szakszervezetek, a parasztszövetségek és más szervezetek, lépjenek fel a két német állam és minden német meggyőzéséért a következő kérdésekben: minden atomkísérlet megszüntetése; lemondás az atomfegyverkezésről, a fegyverkezés azonnali megszüntetése Németországban és meg nem tanácsi szerződés kötése; az idegen haderők fokozatos kivonása Németországból; össznémet bizottság alakítása a két német állam képviselőiből paritásos alapon a békeszerződés előkészítésére és Németország újraegyesítése feltételeinek megteremtésére. E javaslatok megvalósítása a német nép fontos hozzájárulása lenne a nemzetközi enyhüléshez és jelentős lépés a Németország számára békét, jövőt biztosító uton.

- A Német Demokratikus Köztársaságban most vitatják meg széles körben azt a hétéves tervet, amely még nagyobb

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 26 kiadás 1959. október 6. 18 óra — perc

/Walter Vesper beszéd... 2 folytatás,
38

fellendüléshez vezet majd az élet minden területén. Ez a béketervezés az egész német nép számára példát mutat: hogyan élhet békében, nyugalomban és jólétben. A hétéves terv megvalósítása győzelemre viszi a szocializmust a Német Demokratikus Köztársaságban. A hétéves terv békepolitikánk középpontja és teljesítése minden ember számára is szemmel láthatóvá teszi majd egész Németország perspektíváját egy békeszerető és demokratikus államként, amely minden polgára számára nyugalmat, boldogságot és jólétet biztosít.

- A Német Demokratikus Köztársaságot az együttműködés és kölcsönös segítség, szívélyes, testvéri, szoros szálai fűzik a szocialista országokhoz. Alkalmunk ugyanakkor arra törekszünk, hogy minden más országgal együttműködjünk a béke és a népek közötti barátság szelvényében. Ez a politika eredményezte, hogy a világ számos országában beszélni kezdtek tisztelettel a Német Demokratikus Köztársaságról, annak békepolitikájáról, valamint hatalmas gazdasági és politikai sikereiről. Az NDK részvétele a Genfi külügyminiszteri értekezleten országunk de facto elismerését jelenti a nyugati hatalmak részéről. A Német Demokratikus Köztársaság létezik és nemzetközi realitás. Ez örömmel tölt el minden békeszerető embert és ezért ünneplik államunk születésnapját mint a béke, a demokrácia és a szocializmus eszméinek győzelmét Németországban. Mi megújítjuk és megerősítjük ezen a napon hitvallásunkat a béke és a szocializmus mellett. A többi néppel együtt el fogjuk ünnepelni a háborút a Földről és örök időkre kibontjuk a béke büszke zászlóját.

- A Német Demokratikus Köztársaság fennállásának tíz éve teljesen új, szocialista kapcsolatokat teremtett az NDK és a magyar népi demokratikus állam között.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 27. kiadás 1959. október 6. 18 óra — perc

/Walter Vesper beszéd... 3. folyt. / t. ---
38.

A népeink közötti kapcsolatok két szocialista ország népeinek kapcsolatait, amelyek mindegyike ugyanazért a célért, a béke megvédéséért és a szocializmus győzelméért küzd. Népeink szilárdan, a marxizmus-leninizmus talaján állnak, határozottan elutasítják a revizionizmust és védelmezik a marxista-leninista világnézetnek és a szocialista államok táborának egységét. Népeink, az embereknek a Nemzeti Frontban, illetve a Hazafias Népfrontban történt összefogása alapján, barátián együttműködnek a politikai és társadalmi élet minden területén. Ezek a tények az államaink és a népeink közötti testvéri barátság tartós és megingathatatlan alapjai, amelyeket az osztályellenesség és a reakció minden támadásával szemben együttesen megvédünk.

- Büszkéek vagyunk barátságunkra a magyar néppel, pártjával és kormányával. Hálásak vagyunk azért a segítségért, támogatásért, amelyet a magyar nép annak pártja, /kormányának a Német Demokratikus Köztársaságnak nyújt a békéért, a demokráciáért és a két német állam békés újraegyesítéséért vívott nemzeti harcában. Egész szívünkkel köszönjük magyar barátainknak és elvtársainknak részvételüket köztársaságunk ünnepnapján. A magyar nép szeretete, megbecsülése és barátsága a német nép iránt, az első igazán békeszerető és demokratikus német államhoz, az NDK-hoz fűződő szilárd bizalma és testvéri szövetsége a legszebb születésnapi ajándék ünnepnapunkon, - fejezte be beszédét Walter Vesper. /MTI/

/ és

B 28. kiadás 1959. október 6. 18 óra 35 perc

Orbán László beszéde

39

1959. október 6.

Orbán László bevezetőben a Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának történelmi jelentőségét méltatta.

- A német imperializmus, a német agresszió veszélyével szemben maga a német munkásosztály és a német nép emelt törhetetlen védőfalat új munkás-pártot állítván megteremtésével, a Német Demokratikus Köztársaság megalakításával - hangoztatta. - S a Német Demokratikus Köztársaság munkásosztálya, dolgozói tudták élni a történelemadta lehetőségekkel!

Az NDK fennállásának 10 éve nagyobb változásokat hozott Kelet-Németországban, mint azelőtt évszázadok: megszűnt a monopolizmus, a militarizmus és a junkerok uralkodása, végrehajtották a földreformot, a romokból új Berlin, új Drezda, Karl Marx-stadt épült, s az ipari termelésben az NDK ma már Európában az ötödik helyen áll. Az NDK ipara - számos területen kiemelkedő sikereket ért el. A vegyiparban, a nehéziparban, a hajógyártásban és egyebütt nagyszerű eredmények jellemzik a kelet-német munkások alkotó erejét. Nagy léptékkel fejlődik a mezőgazdaság és a szocializmus talaján új virágzásnak indult a német nemzeti kultúra, amely Hitler alatt oly szégyenletesen mélyre hanyatlott.

- Decket a nagyszerű eredményeket annál nagyobbra kell értékelnünk, mert rendkívül nehéz viszonyok közepette születtek. A Német Demokratikus Köztársaság szívében ott van Nyugat-Berlin, az imperializmus kemékpontja, a háborús aknamunka tüzfészke - s az imperializmus sötét erői mindent megtesznek, hogy akadályozzák az NDK népének békés építő munkáját.

/folyt.köv./

B 29 kiadás 1959. október 6. 18 óra 30 perc

/Orbán László.....1.folyt./

Orbán László ezután arról szólt, hogy az amerikai imperialisták Nyugat-Németországot a kapitalizmus kirakatává akarták tenni, s bár a kirakatot sikerült sok fényes portékával megtölteni, mögötte azonban ott van az üldözött és bebörtönzött német hazafiak egész serege, a munkanélküliség fonyogató réme, jóval több mint száz egykori náci tábornok és ezredek, akik ma újra gyilkos terveket szövögetnek.

- Két német állam él ma egymás mellett német földön, s a két állam a német nép jövőjéért fejlődésnek két lehetséges útját jelképezi - mondotta. - Az egyik a német reakció, militarizmus útja, a másik - amelyen az NDK halad - a német munkásosztály és nép leghűségesebb, legnagyobb hazafinak útja. Számunkra egy pillanatig sem kétséges, hogy a jövő azé a haladó Németorszáé!

A továbbiakban részletesen foglalkozott az NDK parlamentje által nemrégiben elfogadott hétéves tervvel, amely új, nagyszerű célokat állít a Német Demokratikus Köztársaság dolgozói elé, s megvalósítása bizonyosságot adja majd annak; a német szocializmus fiatal erőtől duzzad, s nemcsak utoléri, hanem el is hagyja a német kapitalizmust a gazdasági fejlődésben.

- Partunk és kormányunk a békéért harcol, s ugyanazok a törekvések hatják át a Német Demokratikus Köztársaságot is - folytatta. - A béke érdeke azt követeli, hogy vessenek véget annak

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 30. kiadás 1959 október 6. 12 óra 35 perc

/Orbán László beszéde.....
39

az áldatlan helyzetnek, hogy Nyugat-Berlinben 86 kémközpont és kém szervezet fejt ki aktív tevékenységet és aknamunkát az NDK-val szemben, s az NDK fővárosában, államának szívében kihelyezett tör legyen a szívre irányítva. A béke érdeke halaszthatatlanul követeli azt is, hogy 15 évvel a háború befejezése után felszámolják a második világháború maradványait és megkössék a békét a két német állammal. A német nép, a világbéke érdeke is az, hogy a két német állam képviselői üljenek le a tárgyaló asztalhoz, vitassák meg közös dolgukat, a két német állam békés együttműködésének, közöledésének, a két Németország egyesítésének kérdését. Nem kétséges, hogy a történelem logikája végül is kényszeríteni fogja a kapitalista nagyhatalmak politikáit, hogy szembenézzenek a tényekkel és elismerjék a Német Demokratikus Köztársaságot. Az NDK most új jelentős békejavaslatot terjesztett elő Nyugat-Németország kormányának, s ez reális lehetőséget nyújt a feszültség enyhítésére, a német kérdés békés, demokratikus megoldására.

- Az NDK negyszerű fejlődésének, testvérpártunk eredményeinek nemcsak mi, kommunisták örülünk - testvéri örömet fejezi ki egész dolgozó magyar népünk. Számunkra nem lehet közömbös Németország sorsa, fejlődése. Népünk saját testén érezte a német militaristák vandalizmusát, a háborús pusztítás szenvedését, nyomorát. A német és a magyar uralkodó osztályok népellenes, háborús szövetségén kívül másféle kapcsolat is volt országaink között; népeink, munkásosztályaink kapcsolata. A magyar munkásmozgalom szoros szálak fűzték a német munkásmozgalomhoz, a szocialista forradalomért vívott harc számos frontján ontották egymás mellett véréüket magyar és német kommunisták. A felszabadulás után fejlődésünknek sok közös vonása fűzte szorosra testvéri köteleinket, s összeköt, testvérré tesz bennünket a marxizmus-

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás 1959. október 6. 12 óra 10 perc

/Orbán László. 3. folyt./
39.

leninizmus eszméje is.

- Az NDK dolgozói mellettünk álltak 1956 októberének nehéz napjaiban, az ellenforradalmárok és revizionista szövetségesük elleni harcban. Sohasem felejtjük el politikai, gazdasági és erkölcsi segítségüket, nem felejtjük el, hogy testvérek módján, érzéssel jelentkeztek német munkások, hogy ha kell, fegyverrel jöjjenek népköztársaságunk segítségére, a nép hatalmának védelmére. Országaink, partjaink testvéri kapcsolata jut kifejezésre az 1950 június 24-i közös kormánynyilatkozatban és szüntelenül gyarapodó gazdasági, kulturális kapcsolatainkban is. Államaink testvéri szövetsége azonban nem egyszerűen papíron él, nem pusztán kormánynyilatkozaton alapul, hanem mély gyökeret vert népeinkben. E barátság és szövetség sziklaszilárd alapja államaink testvéri együttműködésének - mondotta beszéde befejező részében Orbán László./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 32 kiadás 1959 október 6 18 óra 35 perc

Mit tud az elektronikus agy? A számítógépek szerepe a rakéta technikában

34

1959 október 6

A szovjet űrrakéták és a bolygóközi állomás felbocsátásával komoly feladatokat oldottak meg a szovjet matematikusok és kibernetikusok. Az a tény, hogy ilyen nagyméretű, a Földön készített testet, mint a szovjet bolygóközi állomás, a világűrbe tudjanak felbocsátani, gondos és pontos matematikai számításokat is igényel. Emberi agy ennek hatalmas és bonyolult feladatnak az elvégzésére képtelen, vagy ha igen, a megoldás hosszú évtizedeket venne igénybe.

A Magyar Tudományos Akadémia kibernetikai kutató-csoportjának tagjai, Beka András tudományos osztályvezető, Dömölki Pálint és Szelecsán János tudományos munkatársak elmondották, hogy a bolygóközi állomás fellövése a szovjet matematikusok és számítógép-építők felvételét, munkájuk diadalmát jelenti. A rakéta fellövésének feltételeit megteremteni, pályáját meghatározni, igen bonyolult kinematikai feladatokat jelent, amelyeket csak korszerű elektronikus számítógépek segítségével lehet megoldani. A Földről elinduló rakéta vezérléséhez számítógépek egész csoportját használták. Ezért a zárt egységben működő, visszakapcsolásos rendszerű gépek rádió közvetítés útján irtékelik az állomás működését és határozzák meg a pályát. Másodperc alatt sokezer műveletet kell elvégezniük a számítógépeknek. Ha figyelembe vesszük, hogy a rakéta indítása, illetve vezérlése, mindössze 4 perc alatt zajlott le, az azt jelenti, hogy ez alatt az idő alatt az elektronikus számítógépek segítségével többmillió műveletet kellett elvégezni. Ennyi idő alatt a főbb adatokat még ugyan lehet mérni, de feldolgozni és ugyanebben az időben a helyes utasításokat is megadni, emberilag lehetetlen. Ember helyett a gép lép működésbe. E gépek, vagy gépcsoportok minden számítás a nagy matematikai alapműveletre vezetnek vissza, elvégzik a bonyolult feladatokat, kiküszöbölik az esetleges hibákat, sőt ezen túlmenően logikai utasításokat adnak a rakéta pályájára és mozgására vonatkozólag.

Egy szakember, egymillió műveletet három év alatt képes elvégezni - az önműködő, univerzális számítógép 1,5 perc alatt. Ez zsidóságilag is fel lehet mérni a számítógépek... rísi előnyét.

/fol t. köv.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33 kiadás 1959 október 6 18 óra 40 perc

/Mit tud..... folytatása/

Az eddigi gyakorlat bebizonyította, hogy egymillió számítási művelet elvégzése emberi erővel 26.000 rubelbe kerül, elektronikus számítógéppel mindössze 6 rubelbe.

Ez a néhány példa is mutatja, hogy magas technikai fejlettség nélkül képtelenség olyan feladatokat megoldani, mint a bolygóközi állomásnak a felbocsátása. Bár a részletes adatok nem állnak rendelkezésünkre, - mondták a tudományos munkatársak - de megállapíthatjuk az elektronikus számítógépek forradalmi jelentőségét. /MTI/

- o -

Időjárásjelentés

49

1959 október 6

A Meteorológiai Intézet jelenti október 6-án, kedden délután 17 órakor:

Napos idő

Várható időjárás szerda estig: kisebb felhőátvonulások, eső nélkül. Mérsékelt keleti, délkeleti szél.

Várható legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 10-13 fok között.

Távolabbi kilátások: továbbra is éjszakai fagyok.

A Duna vízállás október 6-án, kedden délután 17 órakor: 152 centiméter. /MTI/

- o -

Az Országos Béketeránc meghívására

33

1959 október 6

két tagu német békeküldöttség érkezett Magyarországra, hogy résztvegyen a Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának 10. évfordulója alkalmából rendezendő ünnepségeken. /MTI/

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34 kiadás 1959 október 6 18 óra 45 perc

Esemélyek az iskolákban 1849 október 6-ról

1959 október 6

31

Kedden az általános- és a középiskolákban is megemlékeztek 1849 október 6-ról, az 1848-1849-es magyar szabadságharc 13 hős honvédtábornokának és az első felelős magyar kormány miniszterelnökének mártírhaláláról. A pedagógusok fellevenítették a diákoknak a llo esztendővel azelőtti tragikus eseményeket, amikor a magyar szabadságharc zászlóvivői estek áldozatul a Habsburg önkényuralomnak. Meltattak annak a hősi küzdelemnek jelentőségét, amelyet a szabadság és függetlenség kivívásáért, a társadalmi boldogságért folytattak a legjobb magyar hazafiak. /MTI/

- o -

Matematikai konferencia a Technika Házában

1959 október 6

32

A Bélyai János Matematikai Társulat három napos konferenciát rendezett a Technika Házában. A konferencián magyar, bolgár, lengyel, német és angol tudósok a sorrelmélet kérdéseiről cserélik ki nézeti és tudományos eredményeiket. Ez az elmélet a matematika és a természettudományok minden ágában komoly szerepet játszik. A felmerülő problémák legnagyobb része ugyanis csak megközelítő pontossággal oldható meg és a sorrelmélet lehetővé teszi, hogy a különböző mennyiség meghatározásokat tetszés szerinti pontossággal végezhessek el a kutatók, tudósok. Ezekkel a megközelítési módszerekkel egyes tudományokban, például az elméleti fizikában, az atomfizikában, a szputnyikok és lunyikok pályájának meghatározásában, különböző matematikai problémáknál rendkívüli pontosságot értek el, más gyakorlati kérdésekben viszont durvább számítás is elegendő.

A konferencia első napján, kedden délután Rányi Alfréd akadémikus, Erdős Pál és Szűsz Péter a külföldi vendégek közül a bolgár V.D. Obreskov, a francia L. Zanansky és W. Lier /NDK adott elő. Délután a Technika Háza klubhelyiségében kötetlén vitaformájában cserélték eszmét a konferencia résztvevői.

A megbeszéléseket szerdán folytatják.

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35 kiadás 1959 október 6 19 óra 10 perc

Német kulturális küldöttség érkezett Budapestre - Dr. Róbert Alt professzor nyilatkozik

1959 október 6

35

A Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának 10. évfordulója alkalmából rendezett magyarországi ünnepekre kedden kulturális küldöttség érkezett Budapestre az NDK-ból. A háromtagú küldöttség vezetője prof. dr. Róbert Alt, a Humboldt egyetem dékánja, a Külföldi Kulturális Kapcsolatok Társaságának elnöke, a delegáció tagjai: dr. Harry Wünsche, a "Walter Ulbricht" Politikai és Jogtudományi Akadémia rektorhelyettese, a német ENSZ Társaság alelnöke és prof. Helmut Holzhauser weimari irodalomtörténész.

A küldöttség fogadására megjelent a Ferihegyi repülőtéren Dénes Leó, a Kulturális Kapcsolatok Intézetének alelnöke, Rózsa Irén, az intézet főtitkára, a Művelődésügyi Minisztérium, valamint az NDK bulgáriai nagykövetségének a képviselője.

x x x

Dr. Róbert Alt, a küldöttség vezetője, megérkezésük után a következőket mondta az MTI munkatársának:

- Küldöttségünk, amely kulturális szakemberekből áll, a mostani ünnepélyes alkalmat - az NDK fennállásának 10. évfordulóját - igyekszik felhasználni, hogy az eddigienél is jobban megerősítse a kulturális kapcsolatokat Magyarországgal. Sok olyan terület van, ahol a kapcsolatok igen jók és szorosak, de igyekeznünk kell, hogy a kultúra minden ágában jobban segítsük egymást. Elmondhatom, hogy például saját szakágamban - a pedagógia történetével foglalkozom - igen jó az együttműködés a magyar szakemberekkel, s ezért rendkívül sajnálom, hogy elfoglaltságom miatt nem tudtam részt venni a tavaly Budapestén rendezett tudományos értekezleten.

/folyt. köv./

B 35 kiadás 1959 október 6 19 ór 30 perc

/Német kulturális küldöttség... folytatása/
35

- Az NDK Külföldi Kulturális Kapcsolatok Társaságának egyik feladata, hogy fejlessze a kapcsolatokat a szocializmust építő országokkal. Ezek egyre közvetlenebbek, a két ország tudományos akadémiaja, művészei, szakszervezetei, stb. közvetlenül tárgyalnak egymással. Másik lényeges feladatunk a kulturális kapcsolatok ápolása a nem szocialista országokkal, azokkal, amelyek küzdenek a szabadságért, vagy nemrég szabadultak fel, illetve kapitalista államok. Ezekben az országokban arra törekszünk, hogy helyes felvilágosításokat adjunk a Német Demokratikus Köztársaságról, eredményeiről, kulturájáról, mert vagy nincs tudomásuk róla, vagy a céltudatosan hamis nyugati hírverésből szerzik értesülésüket. Meg akarjuk győzni az embereket, hogy az az út, amelyen az NDK halad, helyes, nemcsak az NDK, hanem az egész Németország számára. Természetesen az NDK tudósainak, művészeinek, tömegszervezeteinek, társaságainak legfőbb törekvése, hogy összeköttetésbe lépjen a megfelelő nyugatnémet szervezetek haladó erőivel. Minden igyekezetünkkel ezt a célt szolgáljuk, hogy szétzúzzuk, vagy legalább is gyengítsük Nyugatnémetországban a militarista, sovíniszta törekvéseket. Munkánk rendkívül nehéz, mert Nyugatnémetországban üldöznek minden haladó gondolkodású embert, aki küzd a békiért és ráadásul még kapcsolatai is vannak az NDK-val - mondotta dr. Róbert Alt. /MTI/

- o -

Ötnapos nemzetközi geokémiai konferencia kezdődött az Akadémián

36

1959 október 6

A Magyar Tudományos Akadémia geokémiai főbizottságának rendezésében kedden ötnapos nemzetközi geokémiai konferencia kezdődött az Akadémián. A konferencián a földtén magyar művelőin kívül számos külföldi - szovjet, angol, csehszlovák, finn, francia, német, svájci - vendég is részt vesz, köztük olyan világhírességek, mint a finn P. Eskola, a kőzetten egyik legnagyobb szaktekintélye, H. Schneiderhöhn freiburgi professzor, az ércetelpten egyik legismertebb szakértője, V. Sz. Soboljev

/folyt. köv./

B 37 kiadás 1959 október 6 20 ór 15 perc

/Ötnapos... I folytatása/
36

szovjet akadémikus; A.A. Saukov, akadémiai levelező tag, V.I. Lebegyev és V.V. Scserbina, az ásványtani tudományok doktori, kiknek nevét ugyancsak jól ismerik tudományos körökben és H.A. Grimbert, a francia atomenergia bizottság központi magkutató intézetének vezetője. Szádeczky-Kardoss Elemér akadémikus, a főbizottság elnöke üdvözölte a konferencia résztvevőit és vendégeit, majd P. Eskola professzor rövid beszéddel átvette az elnöklést. Ezután V. Sz. Soboljev akadémikus, a szovjet küldöttség vezetője, H. Schneiderhöhn professzor, F. Fiala, a csehszlovák küldöttség vezetője és E. Keutsch professzor az NDK geológiai bizottságának helyettes vezetője üdvözölte a konferenciát. Hangzottatták, hogy sokat várnak az értekezlettől és elismeréssel tekintenek a magyar geokémikusoknak az elmúlt években kifejtett tevékenységére, amely a legkorszerűbb geokémiai szemlélet alapján dolgozva sohasem tévesztette szem elől a geológiai gyakorlat követelményeit.

A vitaindító előadást Szádeczky-Kardoss Elemér akadémikus tartotta. Ismertette az ugynevezett magmás - a föld mélyén olvadt állapotban levő anyagokból képződő - kőzetek keletkezéséről munkatársaival kidolgozott új elméletet. Ez az elmélet számos olyan különleges kőzet keletkezésére ad magyarázatot, amit a korábbi elméletek nem tudtak kielégítően megmagyarázni. Az új elmélet alapján összeállították a magmás /vulkanikus/ kőzetek új rendszerét is és annak segítségével értékes eredményeket értek el a Magyarországon levő harmadkori vulkanikus hegységek keletkezésére és ásványi kincseire vonatkozóan.

P. Eskola előadásában a finnországi gránitokon a legkorszerűbb rádióaktív módszerekkel végzett kormeghatározásokkal foglalkozott és hangsúlyozta, hogy ezek a módszerek geológiai szemlélettel párosulva adnak igazán értékes eredményt. H. Schneiderhöhn a magmás kőzeteknek pegmatitok néven ismert egyik különleges csoportjáról tartott összefoglaló előadást. Ezek a kőzetek a legnagyobb mennyiségben tartalmaznak bizonyos ritka elemeket. A.T.V. Rothstein londoni kutató azokról a földtani folyamatokról szolt, amelyek a fellépő különlegesen nagy nyomás révén a normálistól eltérően befolyásolják a kőzetanyagok kristályosodását.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 38 kiadás 1959 október 6 21 óra 10 perc

A Német Demokratikus Köztársaság

37

1959 október 6

megalakulásának 10. évfordulója alkalmából, szerdán 18.40-
kor ünnepi műsort közvetít a Kossuth rádió. /MTI/

- o -

Magyar államfőiről üdvözlő táviratai az NDK megalaku-
lásának 10. évfordulója alkalmából

40

1959 október 6

A Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának 10. évfordulója alkalmából magyar államfőiről a következő táviratot intézték az NDK vezetőihez:

"Wilhelm Pieck elvtársnak, a Német Demokratikus Köztársaság elnökének,

Walter Ulbricht elvtársnak, a Német Szocialista Egységpárt Központi Bizottsága első titkárnak,

dr. H.C. Johannes Dickmann urnak, a Német Demokratikus Köztársaság Népi Kamarája elnökének,

Otto Grotewohl elvtársnak, a Német Demokratikus Köztársaság Miniszterelnökének,

B e r l i n .

A Német Demokratikus Köztársaság megalapításának 10. évfordulója alkalmából a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, az Országgyűlés elnöksége, a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány és az egész magyar nép nevében szívből jövő üdvözlésünket és legjobb kívánságainkat küldjük Önöknek és a német népnek.

A magyar nép annak tudatában ünnepli Önökkel együtt az első német munkás-paraszt állam létrejöttének 10. évfordulóját, hogy ennek a történelmi jelentőségű eseménynek igen nagy szerepe volt és van Európa és az egész világ népei békéjének és biztonságának megőrzésében.

/Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39 kiadás 1959 október 6 20 óra 25 perc

/Magyar államfőiről... I folytatása/
40

A Német Demokratikus Köztársaság dolgozó pártjuka, a Német Szocialista Egységpárt vezetésével lelkesen minden erejük és tudásuk lebontásával teljesítik történelmi feladatukat. A Szovjetunió vezetett szocialista tábor országainak és népeinek támogatásával, velük egy sorban, minden békészerető nép együttműködésével, állhatatos harcokkal azért, hogy a népek megszabaduljanak a fél évszázad alatt két pusztító háborút kirobbantó német militaristák agressziójától, a német dolgozók pedig egységes, békészerető, demokratikus Németország polgáraiként építhessék jobb, boldogabb jövőjüket. Ezek a nemes célkitűzések mindenben megfelelnek a magyar nép függetlensége, békéje és biztonsága alapvető érdekeinek és ezért teljes megértésre és támogatásra találunk a magyar dolgozóknál.

Népünk ismeri és nagyra értékeli azokat az eredményeket, amelyeket a Német Demokratikus Köztársaság dolgozó szocializmus építése során országuk erősítésében, néprzedségük és kulturájuk fejlesztésében elérték. Ezek az eredmények a tények erejével bizonyítják, hogy a Német Demokratikus Köztársaság - bármit mondjanak is ellenségei - nemcsak él és létezik, hanem állandóan fejlődik és erősödik, nemzetközi tekintélye egyre növekszik és a nemzetközi politika mind jelentősebb tényezőjévé válik.

Öszintén üdvözlünk és magunk is arra törekszünk, hogy országaink közötti kapcsolatokat, amelyek eddig is a proletár nemzetköziség, a barátság és a kölcsönös együttműködés szellemében alakultak és fejlődtek, az élet minden területén még szorosabbá tegyük és ezzel hozzájáruljunk országaink és az egész szocialista tábor megbontathatlan egységének további erősítéséhez.

S történelmi jelentőségű évforduló alkalmából szívből kívánjuk Önöknek és a német népnek, hogy újabb eredményekkel erősítsék és fejlesszék a Német Demokratikus Köztársaságot, újabb nagy lépésekkel jussanak közelebb a szocializmus felépítéséhez.

/Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 40 kiadás 1959 október 6 20 óra 30 perc

/Magyar államférfiak... 2 folytatása/
40

Kívánjuk, hogy a békeszerződésért, Németország újraegyesítéséért folytatott harcukat s ker koronázza.

Szívvel kívánunk Önöknek munkájukhoz jó eredményességet és újabb sikereket.

Dobi István
a Magyar Népköztársaság
Elnöki Tanácsának elnöke

Kádár János
a Magyar Szocialista Munkáspárt
Központi Bizottságának első titkár

dr. Münnich Ferenc
a forradalmi munkás-paraszt kormány
elnöke

Rónai Sándor
a Magyar Népköztársaság
Országgyűlésének elnöke. /MT.

- o -

Üdvözlő táviratok az NDK megalakulásának 10. évfordulója
alkalmából

1959 október 6

41

A Hazafias Népfront Országos Tanácsa a
következő táviratot küldte a Demokratikus Németország Nemzeti
Frontja elnökségének, az NDK megalakulásának 10. évfordulója
alkalmából:

"A Demokratikus Németország Nemzeti
Frontja elnökségének,

B e r l i n .

Kedves Elvtársak! A Német Demokratikus
Köztársaság megalakulásának 10. évfordulója alkalmából a
Magyar Hazafias Népfront Országos Tanácsának és a népfront-
mozgalom minden egyes hívének testvéri üdvözlését töltsük
Önöknek.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 41 kiadás 1959 október 6 20 óra 30 perc

/Üdvözlő táviratok... 1 folytatása/
41

Az elmúlt 10 esztendő alatt meleg baráti szálak szövődtek
közöttünk, tudunk volt megismerni az Önök sokoldalú, ered-
ményes munkáját, amelyet a német néppnek a szocializmus
ügye mellett való teljes felsorakoztatása érdekében végez-
nek. A Német-Szocialista Egységpárt vezetésével a Nemzeti
Front milliókat mozgósít a párt által kitűzött egyszerű cé-
lok megvalósítására: bebizonyítani, hogy minden becsüle-
tes német boldogságát, szebb jövőjét csakis a szocializ-
mus valósíthatja meg. Biztosak vagyunk abban, hogy siker
koronázza erőfeszítéseiket. A Hazafias Népfront testvéri
szeretettel támogatja az Önök harcát, és mindenkor sikra-
száll az egységes, demokratikus Németországért. További
sok sikert, eredményes munkát kívánunk!

Testvéri üdvözléssel:
a Hazafias Népfront Országos Tanácsa."

x x x

A Magyar Szakszervezetek Országos Tanácsának elnöksége
a következő táviratot küldte az FDGB elnökségének

"Kedves Elvtársak! Népünk nagy nemzeti
ünnepé, a Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának
10. évfordulója alkalmából fogadják a magyar szervezett dol-
gozók ferre, testvéri üdvözlését.

Az a tény, hogy 10 évvel ezelőtt a né-
met nép történetéből az első ízben létrejött a munkások és
parasztok áll ma, fordulópontot jelentett Európa történeté-
ben. Ezt a magyar munkások, a magyar dolgozók, akik oly
sokat szenvedtek a német imperialisták hódításaival, kü-
lönösen tudják értékelni. Az NDK 10 éves fennállása során
következtesen harcolt a béke megvédéséért, a német mun-
kásosztály egységének helyreállításáért, Németország békés
ujraegyesítéséért és a szocializmus felépítéséért.

A Német Demokratikus Köztársaság poli-
tikája fejezi ki a német dolgozók valóságos érdekeit, ugyan-
akkor az egész világ minden békeszerető emberének is alap-
vető érdekét szolgálja.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42 kiadás 1959 október 6 20 óra 35 perc

Üdvözlő táviratok... 2 folytatás
41

A Német Demokratikus Köztársaság életének első 10 éve alatt nem kevesebbet tett, mint bebizonyította, hogy Németország, a német nép, nem azonosítható a fasiszta agresszív, hitleri Németországgal, hogy Németországon belül is erők a béke és szocializmus érői. A magyar dolgozók ezért mély szolidaritásukról biztosítják az NDK-t, a német haladó erőket.

Ugyanakkor aggodalommal tölt el bennünket a bonni militarizmus revanspolitikája és az a veszély, amelyet a berlini kérdés megoldatlansága a világbéke számára jelent. Eppen ezért örömmel üdvözljük az NDK kormányának a megoldásra tett javaslatait és intézkedéseit.

Nagyjelentőségűnek tartjuk, hogy a Szovjetunió erőfeszítése nyomán létrejött a genfi külügyminiszteri értekezlet és, hogy azon az NDK képviselői is résztvettek, kifejezték a kormány következetes békepolitikáját.

Kedves Elvtársak, Barátaink! A magyar dolgozók körében ismertek azok a hatalmas eredmények, amelyeket az NDK dolgozói a szocializmus építése során elérték. Nagy lelkesedéssel tölt el bennünket az a nagyszerű célkitűzés, amelyet a Német Szocialista Egységpárt tűzött a dolgozók elé, hogy 1961-ig túl kell szárnyalni a Német Szövetségi Köztársaságot a legfontosabb cikkek egy főre jutó termelésében és fogyasztásában. Minden siker, amelyet a szocialista tábor országai a szocializmus építése során elérnek, az egész szocialista tábor erősödését is jelentik.

Az FDGB az NDK harcainak döntő tényezője. Nagy feladatot vállalt mindabból a munkából, amelyeket az NDK az elmúlt 10 év során sikeresen megoldott. Mi büszkék vagyunk arra, hogy az FDGB és a magyar szakszervezetek kapcsolata erős és, hogy együtt veszünk részt az SZVSZ hatalmas munkájában. Bizonyosak vagyunk, hogy baráti, testvéri kapcsolataink a jövőben tovább erősödnének. Az évforduló alkalmából szívből jövő üdvözlésünket küldjük és munkájukhoz további sok sikert kívánunk. Éljen a Német Demokratikus Köztársaság, a német munkások és parasztek állama! Éljen a német és a magyar szervezett dolgozók testvéri összefogása! Éljen a nemzetközi munkásosztály egysége!

A Magyar Szakszervezetek
Országos Tanácsa elnöksége"

x * x

folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 43 kiadás 1959 október 6 20 óra 35 perc

Üdvözlő táviratok... 3 folytatás
41

Ugyancsak üdvözlő táviratot küldött az évforduló alkalmából a KISZ Központi Bizottsága, a Szabad Német Ifjúság Központi Tanácsának. /MTI/

- o -

Meghalt idősebb Bodocz János

40 1959 október 6

Meghalt idősebb Bodocz János, a párt hűséges harcosa. Bodocz János előbb mint gazdasági cseléd, majd mint ipari munkás dolgozott. Az első világháború után kapcsolódott be az illegális mozgalomba. Bodocz János elvált a XIII. kerületi párt vöröslajtó bizottság saját halottjának tekinté. Temetése esütörtökön délután fél 4 órakor lesz a rákosker szturi Új Köztemető halottasházából. /MTI/

- o -

A Televízió közvetíti a Jugoszlávia-Magyarország labdarúgó mérkőzést

40 1959 október 6

A Magyar Televízió Október 11-én délután 15 órakor közvetíti a Jugoszlávia-Magyarország labdarúgó mérkőzést. A Televízió ideiglenes közvetítőlánc segítségével első alkalommal is közvetítést Belgrádból. /MTI/

- o -

Felhívás

44 1959 október 6

A rendőrség letartóztatta Takács István megállapítások szerint hat embertől lakásszerzés címén 54.000 forintot vett fel, amit saját céljaira fordított. Feltehetően több károsult még nem tett feljelentést ellene, ezek jelentkezését kéri a XV. kerületi rendőrkapitányság: Budapest XV. kerület, Czobán Samu tér 1. szám alatt, vagy telefonon a 492-742 számon. /MTI/

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 44 kiadás 1959 október 6 20 óra 35 perc

Az új lengyel nagykövét látogatása

45

1959 október 6

Henryk Grochulski, a Lengyel Népköztársaság új magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövete kedden látogatást tett Szarka Károly külügyminiszter-helyettesnél megbízólevelének a közel jövőben történő átadásával kapcsolatban. /MTI/

- o -

Ifjúsági küldöttség utazott Lengyelországba

46

1959 október 6

A lengyel ifjúsági szervezetek közötti együttműködés bizottsága meghívására Berjési László, a KISZ KB titkárának vezetésével kedden öttagú ifjúsági küldöttség utazott a Lengyel Népköztársaságba a lengyel ifjúsági szervezetek munkájának tanulmányozására.

A küldöttség bucsuztatásán a repülőtérre megjelent Berjési László, Várnai Ferenc, a KISZ KB titkárjai, a KISZ KB több munkatársa, a lengyel nagykövetség képviselőiben Jan Moszczeni nagykövetségi tanácsos, valamint Viktor Kineczky, a DIVSZ lengyel képviselője. /MTI/

- o -

Kini est a Könyvklubban

53

1959 október 6

A Művelődésügyi Minisztérium kiadói főigazgatósága kedden este Kina felszabadulásának 10. évfordulója alkalmából Kina irodalma és zenéje címmel műsoros estét rendezett a Könyvklubban. Az est műsorában kínai és magyar művészek kínai költők verseiből, dalaiból adtak elő. /MTI/

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 45 kiadás 1959 október 6 21 óra 10 perc

A fővárosi tanács házkezelési igazgatóságának rendelkezése október 15-éig is lehet fűteni a központi fűtésű lakóházakban

1959 október 6

47

Az elmúlt napokban sokan érdeklődtek a kerületi tanácsoknál, házkezelőszégekkel arról: hideg időben lehet-e a fűtési idény kezdete előtt is fűteni a központi fűtésű lakóházakban.

A fővárosi tanács házkezelési igazgatósága ezért most körrendeletben intézkedett: a központi fűtésű és távfűtésű épületekben október 15-éig az időjárástól függően lehet fűteni, ha a külső napi átlaghőmérséklet 10 fok alatt van. Az említett épületekben a rendelkezésekben előírt 18-20 fok közötti hőmérsékletet kell biztosítani. A fűtőberendezés működtetésére ilyen esetekben is érvényesek az általános fűtési rendelkezések. /MTI/

- o -

Növekedtek az együttműködés kilátásai az atomenergia felhasználásában - Dr. Bhabha Nobel-díjas indiai professzor nyilatkozata

1959 október 6

48

Dr. H.J. Bhabha Nobel-díjas professzor, az indiai atomenergia bizottság elnöke, aki a Magyar Tudományos Akadémia és az Országos Atomenergia Bizottság meghívására pár napot tölt hazánkban, nyilatkozott a Magyar Távirati Iroda munkatársának.

- Harminc évvel ezelőtt mint diák, átutazóban jártam először Magyarországon. Amint mostani rövid látogatásom alatt láthattam, arra jutottam, hogy a magyar fizikusok jelentős eredményeket értek el.

- Hazánkban az ország függetlenségének elnyerése után igen nagy lendülettel indult meg a tudományok fejlesztése. Tizennégy különböző kutatóintézetet szerveztek. A fizikai kutatások lényegében 1945-ben kezdődtek a TATA Intézet megalapításával. Ez egyike a legnagyobb kutatóintézeteknek. Alapvető fizikai kutatásokkal foglalkozik. Az atomenergia program 1947-ben indult meg.

/Földt. Köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 46 kiadás 1959 október 6 21 óra 10 perc

/Követték az együttműködés... 1 folytatása/
48

- Az atomenergia bizottság az oktatásügyi minisztérium tanácsadó testületként már 1948-ban megalakult. 1954 óta önálló minisztériumi hatáskörrel működik. A legutóbbi időben már a minisztériumi keretektől függetlenül átfogja az összes, az atomenergia felhasználására és a kutatására vonatkozó kérdéseket.

- Bombay közelében 1950-ben kezdték az atomkutatáshoz szükséges különböző intézetek építését. Az első kísérleti reaktor, amelynek építését 1954-ben kezdték el, 1955-ben kezdett dolgozni. Jelenleg elsősorban az atomenergia bizottság központi atomkutatási intézetében folyik kutatómunka. Az atomenergia bizottság támogatásával működő Bombay melletti és kalkuttai kutatóintézet inkább általános fizikai kutatásokkal foglalkozik, de kutatási programjukban az atomkutatás is szerepel. Több mint ezer fizikus és mérnök dolgozik a központi atomkutatási intézetben és néhány éven belül 1500-ra emelkedik a számuk.

- Indiában a lakosság lélekszáma és a természetes energia-források korlátozottsága, valamint elhelyezkedése egyaránt szükségessé teszi, hogy az energiatermelés távlati fejlesztésben minél nagyobb mértékben támaszkodjunk a nukleáris energia felhasználására. Megkönnyíti ezt számunkra az, hogy a hasadó anyagok egyikébe a toriumban India a Föld leggazdagabb országa. Az első nagyobb atomerőmű Bombaytól északra épül és 250 megawatt teljesítményű lesz.

- Hogyan ítéli meg a nemzetközi együtműködés kilátásait az atomenergia felhasználásában? - kérte az MTI tudósítója.

- Az atomerő felhasználásában akkor haladhatunk valóban gyors lépésekkel előre - válaszolta Bhabha professzor, ha megvalósul ezen a téren a nemzetközi együttműködés. Jelen voltam 1955-ben az atomenergia békés felhasználásáról tárgyalt első genfi tudományos konferencián és örömmel állapíthatom meg, hogy ezóta nagyot javult a helyzet. Most további haladás kilátásai bontakoznak ki. A szovjet kormány vezetőjének amerikai látogatása alkalmából a szovjet atomenergia igazgatóság és az amerikai atomenergia bizottság vezetője is tárgyalásokat folytatott és ezek is elősegíthetik a kedvező fejlődést. /

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 47 kiadás 1959 október 6 21 óra 10 perc

/Ötnapos... 2 folytatása/ t...
36

E. Keutsch berlini professzor a termelői kes vulkáni kőzetek új rendszeréről adott elő, majd hazai kutatók előadásai következtek a magyarországi vulkánikus hegységekről. A hegységeknek szerkezetét Szádeczky-Kardoss Eleőr akadémikus foglalta össze, majd Balkay Bálint és Vidocz Aladár előadásai hangzottak el. Az érteleveteknek a vulkáni tevékenység alapján történeti kialakulásáról Koch Sándor s egedi egyetemi tanár beszélt. A Tokaji-hegység vulkánikus eredetéről Pantó Gábor és Székiné F. Vilma adott elő. A Szlovákia területén a harmadkorban végbement vulkánikus tevékenységet F. Fiala prágai főgeológus, a szászországi vulkánikus hegységek kialakulását Thomas Ksemnel berlini geológus ismertette.

A konferencia szerdán a Mátra, csütörtökön a Tokaji hegység, pénteken a Börzsöny vulkáni területeit tekinteti meg és felkereseti a Dunántúli Középhegység beuxit-vidékét. A tanácskozást szombaton folytatják. /MTI/

- o -

A kongresszusi versenyről tanácskoztak a szakszervezetek termelési osztályainak vezetői

50

1959 október 6

Kedden a SZOT székházában a kongresszusi verseny időszerű kérdéseiről tanácskoztak a szakszervezetek termelési osztályainak vezetői. Szuhai Dezső, a SZOT termelési osztályának helyettes vezetője, a dolgozók egyre nagyobb mértékben kibontakozó versenymozgalmát elemezve kiemelte, hogy igen sok helyről már pótfelajánlásokról is érkezik jelentés. A március 6-i párthatározat óta üzemeinkben sokkal inkább törekednek a termelékenység növelésére, az önköltség csökkentésére, a gyártmányok műszaki színvonalának javítására. A műszaki feladatokat egész sor üzemben a dolgozókkal előre megvitatták, s a gyárak kollektívái közösen készülnek fel azok végrehajtására.

A felszólalók többek között arról beszéltek, hogy a termelési tanácskozások színvonalát is tovább kell emelni és figyelmen kívül kell hagyni a dolgozók javaslatának sorsát. /MTI/

- o -

B 48 kiadás 1959 október 6 7/1 óra 55 perc

Ünnepség a Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának tizedik évfordulója alkalmából

1959 október 6

51

A Hazafias Népfrent Országos Tanácsa és budapesti bizottsága a Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának 10. évfordulója alkalmából kedden délután ünnepséget rendezett a Ganz-MÁVAG gyár Vörösmarty Művelődési Házában.

Az elnökségben helyet foglalt apró Antal, a Minisztertanács első elnökhelyettese, Kállai Gyula, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, az MSZMP Politikai Bizottságának tagjai, Komcsin Zoltán, az MSZMP Politikai Bizottságának póttagja, Bakó Ágnes, Kreszán Lajos, dr. Orbán László, Szurdi István, Tümpa István, Verro György, az MSZMP Központi Bizottságának tagjai, Nagy Józsefné könnyűipari miniszter, dr. Hezvál Ferenc igazságügyminiszter, Szilágyi Dezső, az MSZMP Központi Bizottsága Nemzetközi Kapcsolatok Osztályának vezetője, Szatmári-Nagy Irma, a Hazafias Népfrent Országos Tanácsának titkára, Kovács Pál, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese, Schütz Árpád, a Hazafias Népfrent budapesti bizottságának titkára, Dénes Leó, a Kulturális Kapcsolatok Intézetének elnöke, Suhajda József, a VIII. kerületi tanács végrehajtó bizottságának elnöke, Vida Miklós, a VIII. kerületi népfrentbizottság elnöke, Benczekovics Lajos, a Ganz-MÁVAG pártbizottságának első titkára, Mousz Péter, a Ganz-MÁVAG vezérigazgatója, a gyár számos kiváló dolgozója, köztük Richter József, a Szocialista Munka Hőse. Az elnökségben foglalt helyet Walter Vesper, a Német Demokratikus Köztársaság budapesti nagykövete, valamint dr. Robert Alt, a berlini Humboldt Egyetem dékánja, a német kulturális küldöttség vezetője. Részt vett az ünnepségen Czottner Sándor nehézipari miniszter, Tausz János belkereskedelmi miniszter és a politikai élet több más vezetője személyisége. Jelen volt az ünnepségen a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője és tagja.

A német és a magyar Himnusz elhangzása után Szatmári Nagy Irma nyitotta meg az ünnepséget, majd dr. Orbán László, az MSZMP Központi Bizottsága tudományos és kulturális osztályának vezetője mondott ünnepi beszédet.

/folyt. köv./

B 49 kiadás 1959 október 6 7/1 óra 15 perc

/Ünnepség... I folytatása/ 51

/Orbán László beszédét korábbi kiadásainkban közöltük./

Ezután Walter Vesper, a Német Demokratikus Köztársaság budapesti nagykövete mondott beszédet.

/Walter Vesper beszédét korábbi kiadásainkban közöltük./

Walter Vesper beszéde után az Internacionale hangjai esendültek fel. Az ünnepség második részében Bodor Tibor, a Madách Színház művésze, Bertolt Brecht 1940 című költeményét adta elő, majd a német rádiórendőrség központi művészegyüttese nagyszerű művészi műsort mutatott be. /MTI/

Kiállítások a Központi Tiszti Házban

1959 október 6

52

Az NDK fennállásának tizedik évfordulója alkalmából kedden a Magyar Néphadsereg Központi Tiszti Háza három kiállítási teremben Tíz éves a Német Demokratikus Köztársaság címmel kiállítást rendeztek, amely nagyon sok képen mutatja be a német néphadsereg életét. Ugyancsak megnyitották a csehszlovák néphadsereg megalakulásának 15. évfordulója alkalmából rendezett kiállítást is.

A kiállítások megnyitóján megjelent Dopsi Károly vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes, politikai csoportfőnök, Reményi József ezredes, a budapesti helyőrség parancsnoka, Hidas Lajos, a Munkásőrség országos parancsnoka, valamint a Honvédelmi Minisztérium több vezető munkatársa. Jelen volt a megnyitón dr. Andrej Zádor, a Csehszlovák Kultúra igazgatója és munkatársai, továbbá több budapesti követség katonai attaséja. /MTI/

- o -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 50 kiadás 1959 október 6 11 óra 15 perc

A Szerkesztőségek figyelmébe!

1959 október 6

Mai B 40. kiadásunk első hírének végén /Magyar állampolgárok... 2. folyt./ az MTI jelzés helyett kérjük három csillag-jelzés után a következő szöveget beilleszteni:

dr.
Az évforduló alkalmából/Sik Enire
külgaznizster Lothar Bolz ^{HOZ} Német Demokratikus Köz-
társ ság külgaznizsteréhez intézett üdvözlő táviratot./MTI

- o -

V É G E ! ! !

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

BELFÖLDI HIREK

B 1 kiadás 1959. október 7. 6 óra - perc

Az EMAG dolgozói a párt kongresszusi zászlajáért -
Naponta hat helyett hét kombájn gördül ki a gyár
szereldejéből

1 1959. október 7.

Az EMAG szereldejének kommunistái alapszervezeti vezetőségválasztó taggyűlésükön elhatározták, hogy magasabb fokú szervezettséggel, szilárd fegyelemmel igyekeznek gyárukat a párt kongresszusi zászlajának elnyeréséhez segíteni. A többi alapszervezet dolgozóit is felhívták, hogy hasonló célért keljenek versenyre. A kezdeményezéshez azóta valamennyi üzemrész csatlakozott, s eredeti kongresszusi vállalásukat csaknem mindenütt felemelték. A szerelde a termelékenység további 1.4 százalékos növelését, s ezzel naponta hat helyett hét kombájn összeszerelését, a forgácsolóműhely és az öntöde a terven felüli gépekhez szükséges alkatrészek elkészítését vállalta. A gyár egésze a kongresszus tiszteletére 2.6 helyett 4 százalékkal igyekszik növelni a termelékenységet, terven felül tíz buzamosó gépet és öt hengerszékot készít, s határidő előtt teljesíti idei kombájngyártási tervét a pártkongresszus tiszteletére.

A vállalások az elmúlt napokban már a megvalósulás szakaszába jutottak. A forgácsolóműhelyben szinte napok alatt lényegesen megjavult az anyagellátás, s valamennyi brigád munkaidejének teljes kihasználásával dolgozhat. A verseny helyzetét mostanában nem értékeltek ugyan, a dolgozók véleménye szerint azonban a legtöbb díszet Polányi Károly ifjúsági brigádját illeti, amely példás fegyelemmel, kiváló minőségű alkatrészeket készít a szerelde részére. Ők gyártják a legkényesebb hajtóműtengelyeket, a megtisztító műhöz pedig alumínium kerékeket, amelyeknek megmunkálása századmilliméternyi pontosságot igényel, s ennek a követelménynek is mindenben megfelelnek.

A forgácsolóműhelyben most már nem kell a dolgozók kezéből kivárni az alkatrészeket, mintegy 200 kombájn valamennyi kellékét előre elkészítették, ezért a szerelde is tervszerűbben, minden zavar nélkül dolgozhat és csütörtök óta a szokásos hat gép helyett minden nap hét arató-eséplőgép gördül ki a gyár szereldejéből. Az év vége helyett előreláthatólag már december 10-re teljesíthetik kombájngyártási tervüket, ezen felül minden zavar nélkül elkészíthetik a felajánlott hengerszékot és buzamosó gépeket is. /MTI/

--o-o-o-o--